No. 2006/126

Saturday, 1 July 2006

Journal

of the United Nations

Programme of meetings and agenda

Official meetings

Monday, 3 July 2006

General Assembly

United Nations Conference to Review Progress Made in the Implementation of the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects

10 a.m.–1 p.m.	11th meeting	Conference Room 4
	General exchange of views	[13]
3–6 p.m.	Informal consultations (closed)	Conference Room 4

[*Note*: The list of side events on the occasion of the Conference can be consulted at the following address: <www.un.org/events/smallarms2006/side-events.html>.]

Security Council

The presidency of the Security Council for the month of July 2006 (France) will hold a briefing to the press on the programme of work for the month, on Wednesday, 5 July 2006, following the adjournment of the consultations of the whole, in the Press Briefing Room (S-226). Delegations can view the press briefing in Studio 4 located in the First Basement.

The monthly tentative forecast has been made available to Member States in accordance with the Notes by the President of the Security Council dated 27 July 1993 (S/26176) and 30 April 1998 (S/1998/354). In accordance with the aforementioned decisions, copies of the tentative forecast have been placed in the delegations' boxes and may be collected at the delegations' pick-up areas, as of Wednesday, 5 July 2006.

06-37117

United Nations Commission on International Trade Law
Thirty-ninth session

10 a.m.–1 p.m.	Open meeting	Trusteeship Council Chamber
3–6 p.m.	Open meeting	Trusteeship Council Chamber

Other meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations

Monday, 3 July 2006

Arab Group (at the ambassadorial level)

10 a.m.–1 p.m.	Closed meeting	Conference Room A

Arab Group (experts on small arms)

1.15–2.30 p.m.	Closed meeting	Conference Room D

Non-Aligned Movement (on General Assembly revitalization)

10 a.m.–1 p.m.	Closed meeting	Conference Room 9

Non-Aligned Movement: Coordinating Bureau

10.30 a.m.–1 p.m.	Closed meeting	Conference Room 1

OIC Executive Committee (at the ambassadorial level)

4–6 p.m.	Closed meeting	Conference Room 9

Press conferences

The schedule below is tentative; up-to-date information can be obtained at <www.un.org/News/ossg/conf.htm>

Monday, 3 July 2006

Room S-226

12 noon	Press briefing by the Spokesman

Forthcoming official meetings

General Assembly

Sixtieth session

Fifth Committee

Second part of the resumed session

The Fifth Committee will hold informal consultations (closed) on Wednesday, 5 July 2006, at 10 a.m. and 3 p.m. in Conference Room 5.

Economic and Social Council

Substantive session of 2006
United Nations Office at Geneva
(3–28 July 2006)

(The lists of speakers for all segments are open. The time limit set for statements under the high-level segment is 7 minutes and 5 minutes for all other segments)

The Economic and Social Council will hold its substantive session of 2006 from 3 to 28 July at United Nations Office at Geneva. The session will be opened on *Monday, 3 July*, at 10 a.m. The annotated provisional agenda is contained in document E/2006/100. The organization of work and status of documentation for the session will appear in documents E/2006/L.4 and E/2006/L.5, respectively.

General Assembly

Sixty-first session

High-level Dialogue on International Migration and Development
(14–15 September 2006)

Delegations wishing to be inscribed on the list of speakers for the High-level Dialogue, to be held from Thursday, 14 September, to Friday, 15 September 2006, are kindly requested to contact Ms. Carmencita Dizon (tel. 1 (212) 963-5063; room S-2994B). Requests may also be sent by fax at 1 (212) 963-3783; or by e-mail to dizon@un.org.

High-level meeting on the midterm comprehensive global review of the implementation of the Programme of Action for the Least Developed Countries for the Decade 2001-2010
(18–19 September 2006)

Delegations wishing to be inscribed on the list of speakers for the high-level meeting, to be held from Monday, 18 September, to Tuesday, 19 September 2006, are kindly requested to contact Ms. Carmencita Dizon (tel. 1 (212) 963-5063; room S-2994B). Requests may also be sent by fax at 1 (212) 963-3783; or by e-mail to dizon@un.org.

High-level segment
(3–5 July)

The morning of the first day of the high-level segment will be devoted to a policy dialogue and discussion on important development in the world economy and international economic cooperation with heads of financial and trade institutions of the United Nations system.

[Item 2 of the provisional agenda]

High-level ministerial segment with general debate on the theme of the high-level segment (4 July (10 a.m.–1 p.m. and 4.30–6 p.m.) and 5 July (12 noon–1 p.m. and 3–6 p.m.))

In accordance with Council decision 2005/313 of 21 October 2005, the theme of the high-level segment will be "Creating an environment at the national and international levels conducive to generating full and productive employment and decent work for all, and its impact on sustainable development". Delegations wishing to be inscribed on the list of speakers for the high-level ministerial segment to be held on Tuesday and Wednesday, 4 and 5 July, are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (tel. 1 (212) 963-2319; fax 1 (212) 963-5935)).

(5 July (10 a.m.–12 noon))

The Council will hold four simultaneous round tables on the theme of the high-level segment. No list of speakers will be maintained for the round tables.

Issues notes of these round tables can be found on the Web site of the Council at <www.un.org/docs/ecosoc/meetings/2006/hls2006/roundtables.shtml>.

Dialogue with the Executive Secretaries of the regional commissions
(6 July)

In accordance with its decision 2005/210 of 1 March 2005, the Council decided to hold a dialogue with the Executive Secretaries of the regional commissions, immediately following the high-level segment of its substantive session.

Coordination segment [Item 4 of the provisional agenda]
(6-10 July)

In accordance with Council decision 2005/221 of 6 July 2005, the coordination segment will focus its work on "Sustained economic growth for social development, including the eradication of poverty and hunger". There will be a list of speakers for the afternoon meeting on Thursday, 6 July. Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (tel. 1 (212) 963-2319; fax 1 (212) 963-5935)).

Operational activities segment [Item 3 of the provisional agenda]
(11-13 July)

In accordance with Council decision 2006/215 of 22 March 2006, the Council decided that the work of the operational activities segment should be devoted to examining the operational activities of the United nations system in order to evaluate the implementation of General Assembly resolution 59/250 of 22 December 2004 with a view to ensuring its full implementation, including through a comprehensive review of trends and perspectives in funding for development cooperation, and in this context decides to apply General Assembly decision 60/547. Delegations wishing to be

inscribed on the list of speakers for this segment are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (tel. 1 (212) 963-2319; fax 1 (212) 963-5935)).

Humanitarian affairs segment [Item 5 of the provisional agenda]
(14–19 July)

In accordance with Council decision 2006/214 of 14 March 2005, the humanitarian affairs segment will focus its work on "Strengthening of the coordination of the United Nations humanitarian assistance: implementing improved humanitarian response at all levels, including strengthening capacity, with particular attention to recent humanitarian emergencies including severe natural disasters". The Council also decided to hold two panels on the following topics: (i) Gender-based violence in humanitarian emergencies; and (ii) Chronically under-funded emergencies. Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers for the afternoon meetings on 14, 17 and 18 July are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (tel. 1 (212) 963-2319; fax 1 (212) 963-5935)).

General segment [Items 6–14 of the provisional agenda]
(10 July (afternoon) and 19 July (afternoon) to 27 July (morning))

The general segment will begin on 19 July with item 6 (Implementation of and follow-up to major United Nations conferences and summits) and will continue until 27 July. Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers for this segment are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (tel. 1 (212) 963-2319; fax 1 (212) 963-5935)).

Finalization of all outstanding matters and documents processing
(27 July (afternoon) to 28 July (morning))

Conclusion of work
(28 July (afternoon))

Accreditation

Representatives, who are in possession of a valid diplomatic badge, United Nations staff badge, badges issues to Permanent Missions by United Nations Headquarters in New York and the United Nations Office at Geneva, as well as non-governmental organizations in consultative status with the Economic and Social Council, with valid UNHQ or United Nations Office in Geneva passes, do *not* need additional identification passes to be issued by the Security Identification Office in Geneva.

Those participants, who require United Nations ID cards for the United Nations offices in Geneva, are urged to complete the Conference Participant Form, which can be obtained from the secretariat of the Economic and Social Council (room S-2950). These forms should *be faxed to the Security Unit in Geneva (fax 011-41-22-917-0494)* to enable the processing of ID cards for issuance in Geneva. Once the forms have been submitted, the passes in Geneva will be issued at the Security Identification Unit, New Pregny Building, located at the main Pregny Gate, across from the Red Cross Building, 1211 Geneva 10. All delegations must bring their original registration form to Geneva, along with a copy of their letter of credentials, and show a valid photo ID (i.e. passport, national identity card) in order for the badges to be issued.

Composition of delegations to the substantive session of the Economic and Social Council's should be submitted, in writing, to the Council secretariat or faxed to the secretariat (fax 1 (212) 963-5935).

List of participants

Delegations are requested to provide the secretariat of the Economic and Social Council with information regarding the composition of their delegations, in writing, at their earliest convenience (fax 1 (212) 963-5935).

Statements

Delegations wishing to have their statements circulated should make available, to the Conference Officers in Geneva, 250 copies.

Other forthcoming meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations

Informal consultations on the monitoring mechanism of the International Convention on the Rights of Persons with Disabilities (organized by the Permanent Mission of Mexico)

Thursday, 6 July 2006, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room A.

Announcements

Security Council

Prepared statements

Speakers in the Security Council are advised that providing in advance copies of prepared statements which they intend to read out in the Council greatly facilitates the work of the Secretariat by permitting a sufficient number of copies to be distributed to all meeting participants and by assisting interpreters, verbatim reporters and press officers in maintaining the quality of the product delivered. Both interpretations and verbatim records rely upon the statement actually delivered, but copies of texts help interpreters to correctly render details and nuances and help verbatim reporters to produce the written record more quickly. Speakers are therefore encouraged, whenever possible, to provide copies of their statements, as early as possible in advance of delivery, to the Conference Officer in the Chamber.

Delegations are kindly requested to make 40 copies for minimum distribution to Council members and relevant services, and 200 additional copies for general distribution in the Security Council Chamber.

Summary of official meetings

Friday, 30 June 2006

Security Council

5479th meeting

The situation in Burundi

Seventh report of the Secretary-General on the United Nations Operation in Burundi (S/2006/429)

The agenda was adopted without objection.

The President, with the consent of the Council, invited the representative of Burundi, at his request, to participate in the consideration of the item without the right to vote, in accordance with the relevant provisions of the Charter and rule 37 of the Council's provisional rules of procedure.

The President drew attention to the text of a draft resolution contained in document S/2006/456, which had been prepared in the course of the Council's prior consultations.

The Council proceeded to vote on the draft resolution (S/2006/456) before it.

Decision: The draft resolution (S/2006/456) received 15 votes in favour, none against and no abstentions, and was adopted unanimously as resolution 1692 (2006).

5480th meeting

The situation concerning the Democratic Republic of the Congo

Twenty-first report of the Secretary-General on the United Nations Organization Mission in the Democratic Republic of the Congo (S/2006/390)

The agenda was adopted without objection.

The President, with the consent of the Council, invited the representative of the Democratic Republic of the Congo, at his request, to participate in the consideration of the item without the right to vote, in accordance with the relevant provisions of the Charter and rule 37 of the Council's provisional rules of procedure.

The President drew attention to the text of a draft resolution contained in document S/2006/457, which had been prepared in the course of the Council's prior consultations.

The Council proceeded to vote on the draft resolution (S/2006/457) before it.

Decision: The draft resolution (S/2006/457) received 15 votes in favour, none against and no abstentions, and was adopted unanimously as resolution 1693 (2006).

5481st meeting

The situation in the Middle East, including the Palestinian question

The agenda was adopted without objection.

The President, with the consent of the Council, invited the representatives of Algeria, Austria, Cuba, Egypt, Indonesia, the Islamic Republic of Iran, Israel, Jordan, Lebanon, the Libyan Arab Jamahiriya, Malaysia, Morocco, Norway, Pakistan, Saudi Arabia, South Africa, the Syrian Arab Republic, Yemen and Zimbabwe, at their request, to participate in the consideration of the item without the right to vote, in accordance with the relevant provisions of the Charter and rule 37 of the Council's provisional rules of procedure.

The President drew attention to a letter dated 30 June 2006 from the Permanent Observer of Palestine to the United Nations (S/2006/465), requesting an invitation to participate in the meeting in accordance with the Council's previous practice. In accordance with the provisional rules of procedure and the previous practice in this regard, the President, with the consent of the Council, invited the Permanent Observer of Palestine to the United Nations to participate in the discussion.

In accordance with the understanding reached in the Council's prior consultations, the President, with the consent of the Council, extended an invitation under rule 39 of the Council's provisional rules of procedure to Ms. Angela Kane, Assistant Secretary-General for Political Affairs.

The Council heard a briefing the Assistant Secretary-General.

The Council heard a statement by the Permanent Observer of Palestine.

The Council heard a statement by the representative of Israel.

Statements were made by the representatives of Qatar, France, the Congo, the United States, the Russian Federation, Slovakia, the United Kingdom, Japan, the United Republic of Tanzania, Ghana, Greece, China, Argentina and Peru, and by the President, speaking in her capacity as the representative of Denmark.

The Council heard statements by the representatives of Algeria (speaking on behalf of the Arab Group), the Islamic Republic of Iran, Egypt, Austria (speaking on behalf of the European Union and the countries, which aligned themselves with this statement), Malaysia (speaking on behalf of the Non-Aligned Movement), Jordan, Yemen, the Syrian Arab Republic, Cuba, the Libyan Arab Jamahiriya, Indonesia, South Africa, Lebanon, Norway, Morocco, Zimbabwe (on behalf of the African Group), Pakistan and Saudi Arabia.

General Assembly

Sixtieth session

92nd plenary meeting — The summary of the 92nd plenary meeting of the General Assembly will appear in the next issue of the *Journal* (No. 2006/127).

Fifth Committee

Second part of the resumed session

66th meeting — The summary of the 66th meeting of the Fifth Committee will appear in the next issue of the *Journal* (No. 2006/127).

General Assembly

United Nations Conference to Review Progress Made in the Implementation of the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects

9th meeting — *Statements by participants other than States* [14]

Statements were made by Mr. Allen Youngman, Defense Small Arms Advisory Committee; Mr. Carlo Peroni, World Forum on the Future of Sport Shooting Activities; Mr. David Penn, British Shooting Sports Council; Mr. Tony Bernardo, Canadian Institute for Legislative Action; Mr. Hermann Suter, proTELL; Mr. Bruce Shaw, South

African Gunowners Association; Mr. Jairo Paes de Lira, Brazil Coalition; Mr. Gary Mauser, National Firearms Association; Mr. James Fulmer, National Muzzel Loading Rifle Association; Mr. Thomas Mason, Sporting Arms and Ammunition Manufacturers Institute; Mr. Richard Parsons, Safari Club International; Mr. Mark Barnes, FAIR Trade Group; Mr. C. Edward Rowe, WFSA/Manufacturers Advisory Group; Ms. Rebecca Peters, IANSA; Ms. Shelley Barry; Mr. Cesar Marin, Amnesty International; Mr. Charles Nasibu, RECAAL; Ms. Mary Leigh Blek, Million Mom March; Ms. Bernice Romero, Oxfam; Mr. Julius Arile Lomerinyang; Mr. Fadi Abi Allam, Permanent Peace Movement; Mr. Kingsley Rodrigo; Mr. Denis Mizne, Sou da Paz; Mr. Urias Teh Pour, CEDE; Mr. Xavier Torres Correa, Association of People with Disabilities; Ms. Emperatriz Crespin, IPPNW; Ms. Cate Buchanan, Centre for Humanitarian Dialogue; and Bishop Sengulane, Mozambican Council of Churches.

10th meeting — *General exchange of views* [13]

Exchange of views on progress and problems in the implementation of the Programme of Action, with specific emphasis on international cooperation and assistance and best practices of small arms and light weapons projects

The Conference conducted a thematic debate, co-chaired by H.E. Mr. Yoshiki Mine (Japan) and H.E. Mr. Kari Kahiluoto (Finland).

Statements were made by the representatives of Cambodia, Austria (on behalf of the European Union), Japan, Australia, Canada, Sri Lanka, Lesotho, Samoa, Mali, Papua New Guinea, the United States and Indonesia (on behalf of the Non-Aligned Movement).

Statements were also made by the representatives of the Organization for Security and Cooperation in Europe (OSCE), the United Nations Development Programme (UNDP) and the Regional Centre on Small Arms.

Concluding statements were made by the Co-Chairs.

Organization of work

The President of the Conference made a statement.

Special Committee on the Situation with regard to the Implementation of the Declaration on the Granting of Independence to Colonial Countries and Peoples
Resumed session

14th meeting — *Adoption of the agenda*

The Committee approved its agenda, without objection.

Report of the Special Committee (A/AC.109/2006/CRP.2)

The Chairman made a statement.

The Committee decided to defer the appointment of Dr. Carlyle Corbin as independent expert of the Special Committee to its organizational session in February 2007.

The Committee approved the draft report, as a whole, as orally amended.

Pacific Regional Seminar

The Chairman made a statement.

The representative of Papua New Guinea made a statement.

Closing of 2006 session of the Committee

The Chairman made a statement.

Signatures, Ratifications, etc.

[Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General]

Agreement establishing the Common Fund for Commodities. Geneva, 27 June 1980

Establishment of conditions of accession for the East African Community

Accession: East African Community (25 April 2006)[1]

United Nations Commission on International Trade Law (UNCITRAL)
Thirty-ninth session

Special event dedicated to the United Nations Convention on the Use of Electronic Communications in International Contracts, 2005

The United Nations Convention on the Use of Electronic Communications in International Contracts was adopted on 23 November 2005 by the United Nations General Assembly and opened for signature on 16 January 2006. During its thirty-ninth session, the United Nations Commission on International Trade Law will dedicate the day of 6 July 2006 to disseminate information and promote participation in the Convention. The special event planned for that day will also provide States wishing to do so with an opportunity to sign the Convention. States interested in signing the Convention on that occasion may contact, for further information, Mr. José Angelo Estrella Faria (tel. 011-43-1-260-604-070; fax 011-43-1-260-605-813; e-mail jose.estrella-faria@uncitral.org); or Mr. Luca Castellani (tel. 011-43-1-260-604-078; fax 011-43-1-260-605-813; e-mail luca.castellani@uncitral.org), in Vienna; or Ms. Sherry Holbrook (tel. 1 (212) 963-6922; fax 1 (212) 963-3693; e-mail holbrook@un.org), in New York.

[1] Date of receipt of the relevant documents.

Intergovernmental Agreement on the Trans-Asian Railway Network
Jakarta, 12 April 2006

Opening for signature

The above Agreement was adopted by the Economic and Social Commission for Asia and the Pacific at its sixty-second session by resolution number 62/4 on the Intergovernmental Agreement on the Trans-Asian Railway Network, held in Jakarta, Indonesia, on 12 April 2006.

It shall be open for signature by States, which are members of the United Nations Economic and Social Commission for Asia and the Pacific, at Busan, Republic of Korea, from 10 to 11 November 2006, during the Ministerial Conference on Transport, and thereafter at United Nations Headquarters in New York from 16 November to 31 December 2008.

Certified true copies of the Agreement, of which the Chinese, English and Russian texts are equally authentic, will be prepared and will be transmitted to all States as soon as feasible.

The Secretary-General takes this opportunity to recall that, under the established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign a treaty on behalf of a State without having to produce full powers to that effect. Other representatives wishing to sign a treaty must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of a specified treaty by a named representative issued and signed by one of these authorities. Full powers are distinct from credentials. Credentials alone are not adequate for the purpose of signing a treaty.

The Secretary-General would be obliged if States wishing to sign the Agreement could notify and, as necessary, provide copies of the required full powers in advance to the Treaty Section, Office of Legal Affairs, at United Nations Headquarters in New York (tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693; e-mail treaty@un.org).

General information

Chairmen of regional groups

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of *July 2006* has been communicated to the Secretariat:

African States:
Algeria
H.E. Mr. Youcef Yousfi

Asian States:
Marshall Islands
H.E. Mr. Alfred Capelle

Eastern European States:
Armenia
Ms. Dziunik Aghajanian
Chargé d'affaires a.i.

Latin American and Caribbean States:
Costa Rica
H.E. Ms. Maria Elena Chassoul
Chargé d'affaires a.i.

Western European and other States:
Iceland
H.E. Mr. Hjálmar W. Hannesson

Web sites

Presidency of the General Assembly:
www.un.org/arabic/ga/president
www.un.org/chinese/ga/president
www.un.org/ga/president
www.un.org/french/ga/president
www.un.org/russian/ga/president
www.un.org/spanish/ga/president

General Assembly:
www.un.org/arabic/ga
www.un.org/chinese/ga
www.un.org/ga
www.un.org/french/ga
www.un.org/russian/ga
www.un.org/spanish/ga

Department for General Assembly and Conference Management:
www.un.org/Depts/DGACM/index_arabic.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_chinese.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_eng.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_french.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_russian.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_spanish.htm

United Nations Webcast:
www.un.org/webcast

Presidency of the Security Council:
www.un.org/Docs/sc/presidency/header.htm
www.un.org/french/docs/sc/presidency/
www.un.org/spanish/docs/presidency/

Security Council:
www.un.org/arabic/sc/
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/
www.un.org/sc/
www.un.org/french/docs/cs/
www.un.org/russian/sc/
www.un.org/spanish/docs/sc/

Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism:
www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm
www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Economic and Social Council:
www.un.org/arabic/ecosoc/
www.un.org/esa/coordination/ecosoc/
www.un.org/french/ecosoc/
www.un.org/russian/ecosoc
www.un.org/spanish/documents/esc/index.htm
www.un.org/chinese/ecosoc/2005/

Department of Economic and Social Affairs:
www.un.org/arabic/esa
www.un.org/chinese/esa
www.un.org/esa
www.un.org/french/esa
www.un.org/russian/esa
www.un.org/spanish/esa

Presidency of the European Union:
http://europa-eu-un.org

Journal of the United Nations:
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

Daily list of documents issued at Headquarters

With the exception of sales publications and public information material, hyperlinked official documents listed hereunder may be accessed through the Official Document System of the United Nations in the electronic version of the present Journal. The list contains documents issued by 2 p.m. on Friday, 30 June 2006.

Symbol	*Main title*
General Assembly	**Documents**
	Sixtieth session
A/60/561/Add.1	Item 121 — Financial reports and audited financial statements, and reports of the Board of Auditors — Report of the Fifth Committee [A C E F R S]
A/60/606/Add.1	Item 135 — Financing of the International Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of the Former Yugoslavia since 1991 — Report of the Fifth Committee [A C E F R S]

A/60/608/Add.3	Item 124 — Programme budget for the biennium 2006-2007 — Report of the Fifth Committee [A C E F R S]
A/60/908–S/2006/439	Item 19 — Question of Cyprus — Letter dated 26 June 2006 from the Permanent Representative of Turkey to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]
A/60/912–S/2006/459	Items 14 and 15 — The situation in the Middle East — Question of Palestine — Identical letters dated 29 June 2006 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Mission of the Syrian Arab Republic to the United Nations addressed to the Secretary-General and the President of the Security Council [A C E F R S]
A/60/L.59	Items 46 and 120 — Integrated and coordinated implementation of and follow-up to the outcomes of the major United Nations conferences and summits in the economic, social and related fields — Follow-up to the outcome of the Millennium Summit — Draft resolution for adoption by the President of the General Assembly — Follow-up to the development outcome of the 2005 World Summit, including the Millennium Development Goals and the other internationally agreed development goals [A C E F R S]
A/C.5/60/L.62	Item 136 — Administrative and budgetary aspects of the financing of the United Nations peacekeeping operations — Draft resolution submitted by the Chairman following informal consultations — Support account for peacekeeping operations [A C E F R S]
	Fifth Committee
A/C.5/60/L.63	Item 124 — Programme budget for the biennium 2006-2007 — Draft resolution submitted by the Chairman following informal consultations — Estimates in respect of special political missions, good offices and other political initiatives authorized by the General Assembly and/or the Security Council [A C E F R S]
	Committee on Relations with the Host Country
A/AC.154/368	Letter dated 19 June 2006 from the Permanent Representative of Cuba to the United Nations addressed to the Chairman of the Committee [A C E F R S]

Security Council	Documents
S/2006/426	Report of the Secretay-General on the Sudan [A C E F R S]
S/2006/428	Twenty-second report of the Secretary-General pursuant to paragraph 14 of resolution 1284 (1999) [A C E F R S]
S/2006/430	Monthly report of the Secretary-General on Darfur [A C E F R S]
A/60/908–S/2006/439	Letter dated 26 June 2006 from the Permanent Representative of Turkey to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]
S/2006/448	Letter dated 3 June 2006 from the Permanent Representative of Honduras to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]
S/2006/449	Letter dated 3 June 2006 from the Permanent Representative of Honduras to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]

S/2006/458	Letter dated 29 June 2006 from the Permanent Representative of Algeria to the United Nations addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
A/60/912–S/2006/459	Identical letters dated 29 June 2006 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Mission of the Syrian Arab Republic to the United Nations addressed to the Secretary-General and the President of the Security Council [A C E F R S]
S/2006/462	Letter dated 29 June 2006 from the Permanent Representative of Qatar to the United Nations addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
S/PRST/2006/29	Statement by the President of the Security Council [A C E F R S]
S/Agenda/5477	Provisional agenda [A C E F R S]
S/Agenda/5478	Provisional agenda [A C E F R S]

Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women

Documents

Committee on the Elimination of Discrimination against Women
Thirty-sixth session

CEDAW/C/2006/III/1	Provisional agenda [A C E F R S]

Secretariat

ST/ADM/SER.B/652	Assessment of Member States' contributions for the financing of the United Nations Interim Force in Lebanon (UNIFIL) from 1 July 2005 to 30 June 2006 [E F S (only)]
ST/IC/2006/25	Information circular — Fireworks display on Tuesday, 4 July 2006 [E F (only)]

Communications to the Editor

Material for inclusion in the *Journal* may be sent to Ms. Sylvie Deschênes (e-mail journal@un.org; fax 1 (212) 963-4790; room S-2370; tel. 1 (212) 963-6776 and 963-3888).

Office opens at 3 p.m.

Published at Headquarters, New York, by the Department for General Assembly and Conference Management.

No 2006/126

Samedi 1er juillet 2006

Journal

des Nations Unies

Programme et ordre du jour des séances et des réunions

Séances officielles

Lundi 3 juillet 2006

Assemblée générale

Conférence des Nations Unies chargée d'examiner les progrès accomplis dans l'exécution du Programme d'action en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects

10 à 13 heures	11e séance	Salle de conférence 4
	Débat général	[13]
15 à 18 heures	Consultations officieuses (privées)	Salle de conférence 4

[*Note* : On peut consulter la liste des manifestations parallèles à l'occasion de la Conférence à l'adresse suivante : <www.un.org/events/smallarms2006/side-events.html>.]

Conseil de sécurité

La présidence du Conseil de sécurité pour le mois de juillet 2006 (France) tiendra une réunion d'information à l'intention de la presse sur le programme de travail pour le mois, le mercredi 5 juillet 2006, à l'issue des consultations plénières, dans la salle des conférences de presse (S-226). Les délégations peuvent suivre la réunion d'information au Studio 4 situé au premier sous-sol.

Les prévisions mensuelles provisoires ont été mises à la disposition des États Membres conformément aux notes du Président du Conseil de sécurité datées des 27 juillet 1993 (S/26176) et 30 avril 1998 (S/1998/354). Conformément aux décisions susmentionnées, des exemplaires des prévisions provisoires ont été placés dans les casiers des délégations et peuvent être obtenus au comptoir de distribution aux délégations, à partir du mercredi 5 juillet 2006.

06-37118

Commission des Nations Unies pour le droit commercial international
Trente-neuvième session

10 à 13 heures	Séance publique	Salle du Conseil de tutelle
15 à 18 heures	Séance publique	Salle du Conseil de tutelle

Autres réunions

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Lundi 3 juillet 2006

Groupe arabe (au niveau des ambassadeurs)

10 à 13 heures	Réunion privée	Salle de conférence A

Groupe arabe (experts sur les armes légères)

13 h 15 à 14 h 30	Réunion privée	Salle de conférence D

Mouvement des pays non alignés (sur la revitalisation de l'Assemblée générale)

10 à 13 heures	Réunion privée	Salle de conférence 9

Mouvement des pays non alignés : Bureau de coordination

10 h 30 à 13 heures	Réunion privée	Salle de conférence 1

Comité exécutif de l'OCI (au niveau des ambassadeurs)

16 à 18 heures	Réunion privée	Salle de conférence 9

Conférences de presse

L'horaire ci-dessous est provisoire; une mise à jour peut être obtenue à l'adresse <www.un.org/News/ossg/conf.htm>

Lundi 3 juillet 2006

Salle S-226

Midi	Point de presse du Porte-parole

Séances officielles à venir

Assemblée générale

Soixantième session

Cinquième Commission

Deuxième partie de la reprise de session

La Cinquième Commission tiendra des consultations officieuses (privées) le mercredi 5 juillet 2006 à 10 heures et à 15 heures dans la salle de conférence 5.

Conseil économique et social

Session de fond de 2006
Office des Nations Unies à Genève
(3–28 Juillet 2006)

(Les listes d'orateurs pour tous les débats sont ouvertes. La durée limite des déclarations au débat de haut niveau est de 7 minutes et de 5 minutes pour tous les autres débats)

Le Conseil économique et social tiendra sa session de fond de 2006 du 3 au 28 juillet à l'Office des Nations Unies à Genève. La session s'ouvrira le *lundi 3 juillet* à 10 heures. L'ordre du jour provisoire annoté figure dans le document E/2006/100. L'organisation des travaux et l'état de la documentation pour la session figurent dans les documents E/2006/L.4 et E/2006/L.5, respectivement.

Assemblée générale

Soixante et unième session

Dialogue de haut niveau sur les migrations internationales et le développement (14–15 septembre 2006)

Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour le Dialogue de haut niveau, qui aura lieu du jeudi 14 septembre au vendredi 15 septembre 2006, sont priées de prendre contact avec Mme Carmencita Dizon (tél. 1 (212) 963-5063; bureau S-2994B). Les demandes peuvent être également envoyées par télécopie (1 (212) 963-3783); ou par courriel (dizon@un.org).

Réunion de haut niveau sur l'examen global approfondi à mi-parcours de la mise en oeuvre du Programme d'action en faveur des pays les moins avancés pour la décennie 2001-2010 (18–19 septembre 2006)

Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour la réunion de haut niveau, qui aura lieu du lundi 18 septembre au mardi 19 septembre 2006, sont priées de prendre contact avec Mme Carmencita Dizon (tél. 1 (212) 963-5063; bureau S-2994B). Les demandes peuvent être également envoyées par télécopie (1 (212) 963-3783); ou par courriel (dizon@un.org).

Débat de haut niveau
(3–5 juillet)

Le Conseil consacrera le matin de la première journée du débat de haut niveau à une concertation de haut niveau sur les politiques et débats sur les faits nouveaux importants survenus dans l'économique mondiale et la coopération économique internationale avec les chefs de secrétariat des institutions financières et commerciales du système des Nations Unies.

[Point 2 de l'ordre du jour provisoire]

Débat ministériel de haut niveau avec débat général sur le thème du débat de haut niveau (4 juillet (10 à 13 heures et 16 h 30 à 18 heures) et 5 juillet (midi à 13 heures et 15 à 18 heures))

Conformément à la décision 2005/313 du Conseil datée du 21 octobre 2005, le thème du débat de haut niveau sera "Création, au niveau national et international, d'un environnement qui se prête à un plein emploi productif et un travail décent pour tous, et son impact sur le développement durable". Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour le débat ministériel de haut niveau, qui aura lieu le mardi 4 et le mercredi 5 juillet, sont priées de prendre contact avec le secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (tél. 1 (212) 963-2319; télécopie 1 (212) 963-5935)).

(5 juillet (10 heures à midi))

Le Conseil tiendra quatre tables rondes simultanément sur le thème du débat de haut niveau. Il n'y aura pas de liste d'orateurs pour les tables rondes.

Des notes thématiques sur ces tables rondes peuvent être consultées sur le site Web du Conseil (<www.un.org/docs/ecosoc/meetings/2006/hls2006/roundtables.shtml>).

Dialogue avec les Secrétaires exécutifs des commissions régionales
(6 juillet)

Conformément à sa décision 2005/210 datée du 1er mars 2005, le Conseil a décidé de tenir un dialogue avec les Secrétaires exécutifs des commissions régionales, à l'issue du débat de haut niveau de sa session de fond.

Débat consacré aux questions de coordination
[Point 4 de l'ordre du jour provisoire]
(6–10 juillet)

Conformément à la décision 2005/221 du Conseil datée du 6 juillet 2005, le débat consacré aux questions de coordination portera sur le thème "La croissance économique durable pour le développement social, notamment l'élimination de la pauvreté et de la faim". Il y aura une liste des orateurs pour la séance de l'après-midi du jeudi 6 juillet. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur cette liste sont priées de prendre contact avec le secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (tél. 1 (212) 963-2319; télécopie 1 (212) 963-5935)).

Débat consacré aux activités opérationnelles
[Point 3 de l'ordre du jour provisoire]
(11–13 juillet)

Conformément à la décision 2006/215 du Conseil datée du 22 mars 2006, le Conseil a décidé que les travaux du débat consacré aux activités opérationnelles seront consacrés à l'examen des activités opérationnelles du système des Nations Unies de façon à évaluer la suite donnée à la résolution 59/250 de l'Assemblée générale datée du 22 décembre 2004, en vue d'en assurer l'application intégrale, notamment en procédant à un examen global des tendances et des perspectives de financement de la coopération au service du développement, et dans ce contexte décide d'appliquer la décision 60/547 de l'Assemblée générale. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour ce débat sont priées de prendre contact avec le secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (tél. 1 (212) 963-2319; télécopie 1 (212) 963-5935)).

Débat consacré aux affaires humanitaires
[Point 5 de l'ordre du jour provisoire]
(14–19 juillet)

Conformément à la décision 2006/214 du Conseil datée du 14 mars 2005, le débat consacré aux affaires humanitaires portera sur le thème "Renforcement de la coordination de l'aide humanitaire d'urgence fournie par les organismes des Nations Unies : mise en oeuvre d'une capacité renforcée d'intervention humanitaire à tous les niveaux, y compris le renforcement des capacités, avec une attention particulière accordée aux situations d'urgence humanitaire récentes, notamment les graves catastrophes naturelles". Le Conseil tiendra également deux tables rondes sur les thèmes suivants : i) La violence à motivation sexiste dans les situations d'urgence humanitaire; et ii) Des situations d'urgence chroniquement sous-financées. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour les séances de l'après-midi des 14, 17 et 18 juillet sont priées de prendre contact avec le secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (tél. 1 (212) 963-2319; télécopie 1 (212) 963-5935)).

Débat général
[Points 6–14 de l'ordre du jour provisoire]
(10 juillet (après-midi) et du 19 juillet (après-midi) au 27 juillet (matin))

Le débat général commencera le 19 juillet par l'examen du point 6 (Application et suivi des recommandations issues des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide de l'Organisation des Nations Unies) et se poursuivra jusqu'au 27 juillet. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour le débat général sont priées de prendre contact avec le secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (tél. 1 (212) 963-2319; télécopie 1 (212) 963-5935)).

Finalisation de toutes les questions en suspens et achèvement des travaux
(27 juillet (après-midi) au 28 juillet (matin))

Achèvement des travaux
(28 juillet (après-midi))

Accréditation

Il *n'est pas* nécessaire aux représentants en possession d'un des titres d'identification suivants en cours de validité (passeport diplomatique, carte de membre du personnel de l'Organisation des Nations Unies, carte délivrée par le Siège de l'ONU à New York et l'Office des Nations Unies à Genève), ainsi qu'aux membres des organisations non

gouvernementales dotées du statut consultatif auprès du Conseil économique et social munis de cartes d'identité du Siège de l'ONU et de l'Office des Nations Unies à Genève, de se faire délivrer de document supplémentaire par le Bureau de l'identification de la Section de la sécurité de Genève.

Les autres participants qui ne sont pas munis d'une carte d'identité ONU valide pour l'Office des Nations Unies à Genève sont priés instamment de compléter le formulaire d'inscription à l'intention des participants qui peut être obtenu auprès du secrétariat du Conseil économique et social (bureau S-2950). Ce formulaire doit être ensuite *télécopié à la Section de la sécurité à Genève (télécopie 011-41-22-917-0494)*, afin de permettre la délivrance des cartes d'identité à Genève. Une fois les formulaires soumis, les cartes d'identité seront émises par le Bureau de l'identification de la Section de la sécurité de Genève (Edifice New Pregny, situé à la porte Pregny, en face de l'édifice de la Croix-Rouge, au 1211 Genève 10). Tous les membres des délégations doivent apporter leur formulaire original à Genève, avec une copie de leur lettre d'accréditation, et montrer une photo d'identité récente (passeport, carte d'identité nationale) afin de recevoir leur carte d'identité.

La composition des délégations pour la session de fond de 2006 du Conseil économique et social doit être envoyée par écrit ou télécopiée au secrétariat du Conseil (télécopie 1 (212) 963-5935).

Liste des participants

Les délégations qui n'ont pas encore communiqué les noms de leurs représentants au secrétariat du Conseil économique et social sont priées de bien vouloir le faire le plus tôt possible, par écrit (télécopie 1 (212) 963-5935).

Déclarations

Les délégations qui souhaitent distribuer leurs déclarations doivent fournir 250 exemplaires aux proposés aux salles de conférence à Genève.

Autres réunions à venir

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Consultations officieuses sur le mécanisme de suivi de la Convention internationale des droits des personnes handicapées (organisées par la Mission permanente du Mexique)

Jeudi 6 juillet 2006 de 10 à 13 heures dans la salle de conférence A.

Avis

Conseil de sécurité

Déclarations préparées à l'avance

Il est signalé aux orateurs au Conseil de sécurité que la soumission d'exemplaires des déclarations préparées à l'avance qu'ils ont l'intention de lire au Conseil facilite grandement les travaux du Secrétariat en permettant la distribution d'un nombre suffisant d'exemplaires à tous les participants et en aidant les interprètes, les sténographes-rédacteurs de séance et les attachés de presse à maintenir la qualité du service rendu. L'interprétation et l'établissement des procès-verbaux de séances doivent dépendre de la déclaration réellement prononcée, mais les exemplaires des textes aident les interprètes à apporter les détails et les nuances correctement et permettent aux sténographes-rédacteurs de produire le compte rendu plus rapidement. Les orateurs sont par conséquent encouragés, dans la mesure du possible, à fournir des exemplaires de leurs textes, le plus tôt possible avant que la déclaration soit faite, au fonctionnaire des conférences dans la salle.

Les délégations sont priées de fournir 40 exemplaires destinés à une distribution minimale aux membres du Conseil et aux services compétents, et 200 exemplaires additionnels pour distribution générale dans la salle du Conseil.

Aperçu des séances officielles

Vendredi 30 juin 2006

Conseil de sécurité

5479e séance

La situation au Burundi

Septième rapport du Secrétaire général sur l'Opération des Nations Unies au Burundi (S/2006/429)

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

La Présidente, agissant avec l'assentiment du Conseil, invite le représentant du Burundi, à sa demande, à participer à l'examen de la question sans droit de vote, conformément aux dispositions pertinentes de la Charte et à l'article 37 du règlement intérieur provisoire du Conseil.

La Présidente appelle l'attention sur le texte d'un projet de résolution figurant dans le document S/2006/456, qui a été élaboré au cours des consultations préalables du Conseil.

Le Conseil procède ensuite au vote du projet de résolution (S/2006/456) dont il est saisi.

Décision : Le projet de résolution (S/2006/456) obtient 15 voix et est adopté à l'unanimité en tant que résolution 1692 (2006).

5480e séance

La situation concernant la République démocratique du Congo

Vingt et unième rapport du Secrétaire général sur la Mission de l'Organisation des Nations Unies en République démocratique du Congo (S/2006/390)

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

La Présidente, agissant avec l'assentiment du Conseil, invite le représentant de la République démocratique du Congo, à sa demande, à participer à l'examen de la question sans droit de vote, conformément aux dispositions pertinentes de la Charte et à l'article 37 du règlement intérieur provisoire du Conseil.

La Présidente appelle l'attention sur le texte d'un projet de résolution figurant dans le document S/2006/457, qui a été élaboré au cours des consultations préalables du Conseil.

Le Conseil procède ensuite au vote du projet de résolution (S/2006/457) dont il est saisi.

Décision : Le projet de résolution (S/2006/457) obtient 15 voix et est adopté à l'unanimité en tant que résolution 1693 (2006).

5481e séance

La situation au Moyen-Orient, y compris la question palestinienne

L'ordre du jour est adopté sans opposition.

La Présidente, agissant avec l'assentiment du Conseil, invite les représentants de l'Afrique du Sud, de l'Algérie, de l'Arabie saoudite, de l'Autriche, de Cuba, de l'Égypte, de l'Indonésie, d'Israël, de la Jamahiriya arabe libyenne, de la Jordanie, du Liban, de la Malaisie, du Maroc, de la Norvège, du Pakistan, de la République arabe syrienne, de la République islamique d'Iran, du Yémen et du Zimbabwe, à leur demande, à participer à l'examen de la question sans droit de vote, conformément aux dispositions pertinentes de la Charte et à l'article 37 du règlement intérieur provisoire du Conseil.

La Présidente appelle l'attention sur une lettre datée du 30 juin 2006 émanant de l'Observateur permanent de la Palestine auprès de l'Organisation des Nations Unies (S/2006/465), demandant à être invité à participer à la séance conformément à la pratique antérieure du Conseil. En vertu du règlement intérieur et de la pratique antérieure à cet égard, la Présidente, agissant avec l'assentiment du Conseil, invite l'Observateur permanent de la Palestine à participer à la séance.

Conformément à l'accord auquel le Conseil est parvenu au cours de ses consultations préalables, la Présidente, agissant avec l'assentiment du Conseil, adresse une invitation en vertu de l'article 39 du règlement intérieur provisoire du Conseil à Mme Angela Kane, Sous-Secrétaire générale aux affaires politiques.

Le Conseil entend un exposé de la Sous-Secrétaire générale.

Le Conseil entend une déclaration de l'Observateur permanent de la Palestine.

Le Conseil entend une déclaration du représentant d'Israël.

Des déclarations sont faites par les représentants du Qatar, de la France, du Congo, des États-Unis, de la Fédération de Russie, de la Slovaquie, du Royaume-Uni, du Japon, de la République-Unie de Tanzanie, du Ghana, de la Grèce, de la Chine, de l'Argentine et du Pérou, ainsi que par la Présidente, parlant en sa qualité de représentante du Danemark.

Le Conseil entend des déclarations des représentants de l'Algérie (au nom du Groupe arabe), de la République islamique d'Iran, de l'Égypte, de l'Autriche (parlant au nom de l'Union européenne et des pays qui se rallient à cette déclaration), de la Malaisie (parlant au nom du Mouvement des pays non alignés), de la Jordanie, du Yémen, de la République arabe syrienne, de Cuba, de la Jamahiriya arabe lybienne, de l'Indonésie, de l'Afrique du Sud, du Liban, de la Norvège, du Maroc, du Zimbabwe (au nom du Groupe africain), du Pakistan et de l'Arabie saoudite.

Assemblée générale

Soixantième session

92e séance plénière — L'aperçu de la 92e séance plénière de l'Assemblée générale paraîtra dans le prochain numéro du *Journal* (No 2006/127).

Cinquième Commission

Deuxième partie de la reprise de session

66e séance — L'aperçu de la 66e séance de la Cinquième Commission paraîtra dans le prochain numéro du *Journal* (No 2006/127).

Assemblée générale

Conférence des Nations Unies chargée d'examiner les progrès accomplis dans l'exécution du Programme d'action en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects

9e séance — *Déclarations de participants autres que des États* [14]

Des déclarations sont faites par M. Allen Youngman, Defense Small Arms Advisory Committee; M. Carlo Peroni, Forum mondial sur le futur des activités des sports de tir; M. David Penn, British Shooting Sports Council; M. Tony Bernardo, Institut canadien pour l'action législative; M. Hermann Suter, proTELL; M. Bruce Shaw, Association sud-africaine de possesseurs d'armes à feu; M. Jairo Paes de Lira, Coalition du Brésil; M. Gary Mauser, Association nationale des armes à feu; M. James Fulmer, National Muzzel Loading Rifle Association; M. Thomas Mason, Institut des manufacturiers d'armes et de munitions sportives; M. Richard Parsons, Safari Club International; M. Mark Barnes, FAIR Trade Group; M. C. Edward Rowe, WFSA/Groupe consultatif des manufacturiers; Mme Rebecca Peters, IANSA; Mme Shelley Barry; M. Cesar Marin, Amnesty International; M. Charles Nasibu, RECAAL; Mme Mary Leigh Blek, Million Mom March; Mme Bernice Romero, Oxfam; M. Julius Arile Lomerinyang; M. Fadi Abi Allam, Mouvement pour une paix permanente; M. Kingsley Rodrigo; M. Denis Mizne, Sou da Paz; M. Urias Teh Pour, CEDE; M. Xavier Torres Correa, Association des personnes handicapées; Mme Emperatriz Crespin, IPPNW; Mme Cate Buchanan, Centre pour le dialogue humanitaire; et l'évêque Sengulane, Conseil mozambicain des églises.

10e séance

Débat général [13]

Échange de vues sur les progrès réalisés dans l'application du Programme d'action et sur les problèmes qui subsistent, avec une attention particulière accordée à la coopération et à l'assistance internationales, et aux pratiques optimales en matière de projets sur les armes légères

La Conférence tient un débat thématique, coprésidé par S.E. M. Yoshiki Mine (Japon) et S.E. M. Kari Kahiluoto (Finlande).

Des déclarations sont faites par les représentants du Cambodge, de l'Autriche (au nom de l'Union européenne), du Japon, de l'Australie, du Canada, de Sri Lanka, du Lesotho, du Samoa, du Mali, de la Papouasie-Nouvelle-Guinée, des États-Unis et de l'Indonésie (au nom du Mouvement des pays non alignés).

Des déclarations sont également faites par les représentants de l'Organisation pour la sécurité et la coopération en Europe (OSCE), du Programme des Nations Unies pour le développement (PNUD) et du Centre régional sur les armes légères.

Les Coprésidents font des déclarations finales.

Organisation des travaux

Le Président de la Conférence fait une déclaration.

Comité spécial chargé d'étudier la situation en ce qui concerne l'application de la Déclaration sur l'octroi de l'indépendance aux pays et aux peuples coloniaux
Reprise de la session

14e séance

Adoption de l'ordre du jour

Sans opposition, le Comité adopte l'ordre du jour.

Rapport du Comité spécial (A/AC.109/2006/CRP.2)

Le Président prend la parole.

Le Comité décide de reporter la nomination de M. Carlyle Corbin comme expert indépendant à sa session d'organisation de février 2007.

Le Comité approuve l'ensemble de son projet de rapport, tel que modifié oralement.

Séminaire régional pour le Pacifique

Le Président prend la parole.

Le représentant de la Papouasie-Nouvelle-Guinée fait une déclaration.

Clôture de la session de 2006 du Comité

Le Président fait une déclaration.

Signatures, Ratifications, etc.

[Traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général]

Accord portant création du Fonds commun pour les produits de base. Genève, 27 juin 1980

Établissement de conditions d'adhésion pour la Communauté Africaine de l'Est

Adhésion : Communauté des États de l'Afrique orientale (25 avril 2006[1])

Commission des Nations Unies pour le droit du commerce international (CNUDCI)
Trente-neuvième session

Manifestation spéciale consacrée à la Convention des Nations Unies sur l'utilisation de communications électroniques dans les contrats internationaux, 2005

La Convention des Nations Unies sur l'utilisation de communications électroniques dans les contrats internationaux a été adoptée le 23 novembre 2005 par l'Assemblée générale des Nations unies et a été ouverte à la signature le 16 janvier 2006. Pendant sa trente-neuvième session, la Commission des Nations Unies pour le droit du commerce international consacrera la journée du 6 juillet 2006 à une manifestation spéciale visant à promouvoir la participation à la Convention et à en faire connaître les dispositions. Cet événement offrira aussi aux États qui le souhaitent la possibilité de signer la Convention. Les États intéressés peuvent contacter M. José Angelo Estrella Faria (tél. 011-43-1-260-604-070; télécopie 011-43-1-260-605-813; courriel jose.estrella-faria@uncitral.org); ou M. Luca Castellani (tél. 011-43-1-260-604-078; télécopie 011-43-1-260-605-813; courriel luca.castellani@uncitral.org) à Vienne; ou Mme Sherry Holbrook (tél. 1 (212) 963-6922; télécopie 1 (212) 963-3693; courriel holbrook@un.org) à New York pour obtenir plus de renseignements.

Accord intergouvernemental sur le réseau routier ferroviaire asiatique
Jakarta, 12 avril 2006

Ouverture à la signature

L'Accord susmentionné a été adopté par la Commission économique et sociale pour l'Asie et le Pacifique à sa soixante-deuxième session par la résolution 62/4 sur l'Accord intergouvernemental sur le réseau routier ferroviaire asiatique, tenue à Jakarta (Indonésie) le 12 avril 2006.

L'Accord sera ouvert à la signature aux États qui sont membres de la Commission économique et sociale des Nations Unies pour l'Asie et le Pacifique, à Busan (République de Corée), du 10 au 11 novembre 2006, durant la Conférence ministérielle sur le transport, et par la suite au Siège de l'Organisation des Nations Unies à New York, du 16 novembre au 31 décembre 2008.

Des copies certifiées conformes de l'Accord, dont les textes anglais, chinois et russe font également foi, seront préparées et diffusées à tous les États dès que possible.

[1] Date de réception des documents pertinents.

Le Secrétaire général saisit cette occasion pour rappeler que, conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de Gouvernement ou les Ministres des affaires étrangères sont habilités, de par leurs fonctions, à signer un traité au nom d'un État sans avoir à produire des pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer un traité doivent être munis des pleins pouvoirs, délivrés et signés par l'une de ces trois autorités mentionnées ci dessus, autorisant expressément un représentant nommé à signer un traité spécifié. Les pleins pouvoirs sont différents des lettres de créances. Les lettres de créances ne constituent pas, à elles seules, une autorisation à l'effet de signer un traité.

Le Secrétaire général serait obligé aux États qui souhaitent signer l'Accord de bien vouloir notifier et, si possible, fournir à l'avance des copies des pleins pouvoirs à la Section des Traités, Bureau des affaires juridiques, au Siège de l'Organisation des Nations Unies à New York (tél. 1 (212) 963-5047; télécopie 1 (212) 963-3693; courriel treaty@un.org).

Informations générales

Présidents des groupes régionaux

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois de *juillet 2006* ont été communiqués au Secrétariat :

États d'Afrique :
Algérie
S.E. M. Youcef Yousfi

États d'Asie :
Îles Marshall
S.E. M. Alfred Capelle

États d'Europe orientale :
Arménie
Mme Dziunik Aghajanian
Chargée d'affaires par intérim

États d'Amérique latine et des Caraïbes :
Costa Rica
S.E. Mme Maria Elena Chassoul
Chargée d'affaires par intérim

États d'Europe occidentale et autres États :
Islande
S.E. M. Hjálmar W. Hannesson

Sites Web

Présidence de l'Assemblée générale :
www.un.org/arabic/ga/president
www.un.org/chinese/ga/president
www.un.org/ga/president
www.un.org/french/ga/president
www.un.org/russian/ga/58/president
www.un.org/spanish/ga/president

Assemblée générale :
www.un.org/arabic/ga
www.un.org/chinese/ga
www.un.org/ga
www.un.org/french/ga
www.un.org/russian/ga
www.un.org/spanish/ga

Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences :
www.un.org/Depts/DGACM/index_arabic.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_chinese.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_eng.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_french.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_russian.htm
www.un.org/Depts/DGACM/index_spanish.htm

Retransmission sur le Web des Nations Unies :
www.un.org/webcast

Présidence du Conseil de sécurité :
www.un.org/Docs/sc/presidency/header.htm
www.un.org/french/docs/sc/presidency/
www.un.org/spanish/docs/presidency/

Conseil de sécurité :
www.un.org/arabic/sc/
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/
www.un.org/sc/
www.un.org/french/docs/cs/
www.un.org/russian/sc/
www.un.org/spanish/docs/sc/

Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste :
www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373
www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm
www.un.org/docs/sc/committees/1373
www.un.org/french/docs/sc/committees/1373
www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373
www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Conseil économique et social :
www.un.org/arabic/ecosoc/
www.un.org/esa/coordination/ecosoc/
www.un.org/french/ecosoc/
www.un.org/russian/ecosoc
www.un.org/spanish/documents/esc/index.htm
www.un.org/chinese/ecosoc/2005

Département des affaires économiques et sociales :
www.un.org/arabic/esa
www.un.org/chinese/esa
www.un.org/esa
www.un.org/french/esa
www.un.org/russian/esa
www.un.org/spanish/esa

Présidence de l'Union européenne :
http://europa-eu-un.org

Journal des Nations Unies :
www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf
www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

Liste quotidienne des documents publiés au Siège

À l'exception des publications destinées à la vente et des documents publiés par le Département de l'information, on peut se procurer, dans la version électronique du présent numéro du Journal, les documents officiels de la liste suivante par liens hypertexte au Système de diffusion électronique des documents de l'ONU. La liste contient les documents publiés à 14 heures, le vendredi 30 juin 2006.

Cote	*Titre principal*
Assemblée générale	**Documents**
	Soixantième session
A/60/561/Add.1	Point 121 — Rapports financiers et états financiers vérifiés et rapports du Comité des commissaires aux comptes — Rapport de la Cinquième Commission [A A C E F R]
A/60/606/Add.1	Point 135 — Financement du Tribunal international chargé de juger les personnes accusées de violations graves du droit international humanitaire commises sur le territoire de l'ex-Yougoslavie depuis 1991 — Rapport de la Cinquième Commission [A A C E F R]

A/60/608/Add.3	Point 124 — Budget-programme de l'exercice biennal 2006-2007 — Rapport de la Cinquième Commission [A A C E F R]
A/60/908–S/2006/439	Point 19 — Question de Chypre — Lettre datée du 26 juin 2006, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent de la Turquie auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
A/60/912–S/2006/459	Points 14 et 15 — La situation au Moyen-Orient — Question de Palestine — Lettres identiques datées du 29 juin 2006, adressées au Secrétaire général et au Président du Conseil de sécurité par le Chargé d'affaires par intérim de la République arabe syrienne auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
A/60/L.59	Points 46 et 120 — Application et suivi intégrés et coordonnés des textes issus des grandes conférences et réunions au sommet organisées par les Nations Unies dans les domaines économique et social et dans les domaines connexes — Suite donnée aux textes issus du Sommet du Millénaire — Projet de résolution présenté par le Président de l'Assemblée générale — Suite donnée aux dispositions du Document final du Sommet mondial de 2005 consacrées au développement, y compris les objectifs du Millénaire pour le développement et les autres objectifs convenus au niveau international [A A C E F R]
A/C.5/60/L.62	Point 136 — Aspects administratifs et budgétaires du financement des opérations de maintien de la paix des Nations Unies — Projet de résolution présenté par le Président à l'issue de consultations officieuses — Compte d'appui aux opérations de maintien de la paix [A A C E F R]
	Cinquième Commission
A/C.5/60/L.63	Point 124 — Budget-programme de l'exercice biennal 2006-2007 — Projet de résolution présenté par le Président à l'issue de consultations officieuses — Prévisions de dépenses relatives aux missions politiques spéciales, missions de bons offices et autres initiatives politiques autorisées par l'Assemblée générale ou le Conseil de sécurité [A A C E F R]
	Comité des relations avec le pays hôte
A/AC.154/368	Lettre datée du 19 juin 2006, adressée au Président du Comité par le Représentant permanent de Cuba auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

Conseil de sécurité	**Documents**
S/2006/426	Rapport du Secrétaire général sur le Soudan [A A C E F R]
S/2006/428	Vingt-deuxième rapport présenté par le Secrétaire général en application du paragraphe 14 de la résolution 1284 (1999) [A A C E F R]
S/2006/430	Rapport mensuel du Secrétaire général sur le Darfour [A A C E F R]
A/60/908–S/2006/439	Lettre datée du 26 juin 2006, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent de la Turquie auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
S/2006/448	Lettre datée du 3 juin 2006, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent du Honduras auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
S/2006/449	Lettre datée du 3 juin 2006, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent du Honduras auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

S/2006/458	Lettre datée du 29 juin 2006, adressée à la Présidente du Conseil de sécurité par le Représentant permanent de l'Algérie auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
A/60/912–S/2006/459	Lettres identiques datées du 29 juin 2006, adressées au Secrétaire général et au Président du Conseil de sécurité par le Chargé d'affaires par intérim de la République arabe syrienne auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
S/2006/462	Lettre datée du 29 juin 2006, adressée à la Présidente du Conseil de sécurité par le Représentant permanent du Qatar auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
S/PRST/2006/29	Déclaration du Président du Conseil de sécurité [A A C E F R]
S/Agenda/5477	Ordre du jour provisoire [A A C E F R]
S/Agenda/5478	Ordre du jour provisoire [A A C E F R]

Convention sur l'élimination de toutes les formes de discrimination à l'égard des femmes

Documents

Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes
Trente-sixième session

CEDAW/C/2006/III/1	Ordre du jour provisoire [A A C E F R]

Secrétariat

ST/ADM/SER.B/652	Contributions des États Membres au financement de la Force intérimaire des Nations Unies au Liban (FINUL) pour la période du 1er juillet 2005 au 30 juin 2006 [anglais E F (seulement)]
ST/IC/2006/25	Circulaire — Feu d'artifice du mardi 4 juillet 2006 [anglais F (seulement)]

Communications à la rédaction

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* à Mme Sylvie Deschênes (courriel journal@un.org; télécopie 1 (212) 963-4790; bureau S-2370; tél. 1 (212) 963-6776 et 963-3888).

Heure d'ouverture : 15 heures

Publié au Siège, à New York, par le Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences.

No. 2006/127

Tuesday, 4 July 2006

Journal

of the United Nations

Programme of meetings and agenda

Official meetings

[There are no official meetings scheduled at Headquarters, *today*, 4 July 2006, official holiday.]

Wednesday, 5 July 2006

Security Council

10 a.m. Consultations of the whole (closed) — Consultations Room

Programme of work

Iraq/Kuwait (S/2006/428)

Other matters

Security Council

The presidency of the Security Council for the month of July 2006 (France) will hold a briefing to the press on the programme of work for the month, on *Wednesday, 5 July 2006*, following the adjournment of the consultations of the whole, in the Press Briefing Room (S-226). Delegations can view the press briefing in Studio 4 located in the First Basement.

The monthly tentative forecast has been made available to Member States in accordance with the Notes by the President of the Security Council dated 27 July 1993 (S/26176) and 30 April 1998 (S/1998/354). In accordance with the aforementioned decisions, copies of the tentative forecast have been placed in the delegations' boxes and may be collected at the delegations' pick-up areas, as of *Wednesday, 5 July 2006*.

General Assembly
Sixtieth session

General Committee

The 4th informal meeting (closed) of the General Committee will be held on Thursday, 6 July 2006, at 10 a.m. in Conference Room 10.

06-39401

Security Council Informal Working Group on Documentation and Other Procedural Questions

3 p.m.	Closed meeting	Consultations Room

General Assembly

Sixtieth session

Fifth Committee

Second part of the resumed session

10 a.m.–1 p.m.	Informal consultations (closed)	Conference Room 5
3–6 p.m.	Informal consultations (closed)	Conference Room 5

Informal consultations on agenda items 46, 118, 120, 122, 124, 128, 129 and 136 (Integrated and coordinated implementation of and follow-up to the outcomes of the major United Nations conferences and summits in the economic, social and related fields; United Nations reform: measures and proposals; Follow-up to the outcome of the Millennium Summit; Review of the efficiency of the administrative and financial functioning of the United Nations; Programme budget for the biennium 2006-2007; Scale of assessments for the apportionment of the expenses of the United Nations; Human resources management; and Administrative and budgetary aspects of the financing of the United Nations peacekeeping operations: Investing in the United Nations: for a stronger Organization worldwide: detailed report (A/60/846, A/60/846/Add.1, A/60/846/Add.2, A/60/846/Add.3, A/60/846/Add.4 and A/60/870); and Policies of the United Nations system organizations towards the use of open source software in the secretariats (A/60/665 and A/60/665/Add.1))

General Assembly

United Nations Conference to Review Progress Made in the Implementation of the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects

10 a.m.–1 p.m.	Informal consultations (closed)	Conference Room 4
3–6 p.m.	Informal consultations (closed)	Conference Room 4

[*Note*: There will be an informal meeting of the Bureau of the Conference on *Wednesday, 5 July*, at 9 a.m. in Conference Room C.]

[*Note*: The list of side events on the occasion of the Conference can be consulted at the following address: <www.un.org/events/smallarms2006/side-events.html>.]

United Nations Commission on International Trade Law

Thirty-ninth session

10 a.m.–1 p.m.	Open meeting	Trusteeship Council Chamber
3–6 p.m.	Open meeting	Trusteeship Council Chamber

Economic and Social Council

Informal "informal" consultations

There will be informal "informal" consultations, convened by the facilitators, Mr. Shigeyuki Shimamori (Japan) and Mrs. Ariel Bowen (Jamaica), on the humanitarian affairs segment of the 2006 substantive session of the Council, on *Wednesday, 5 July 2006*, from 11 a.m. to 1 p.m. and 3 to 6 p.m. in Conference Room D.

Other meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Wednesday, 5 July 2006

Group of 77 (on the humanitarian affairs segment of the 2006 substantive session of the Economic and Social Council)

9.30–11 a.m. Closed meeting Conference Room 9

Group of 77 (on Fifth Committee matters)

1.15–2.30 p.m. Closed meeting Conference Room 5

Arab Group (at the ambassadorial level)

10.30 a.m.–1 p.m. Closed meeting Conference Room A

OIC Group (at the ambassadorial level)

3–6 p.m. Closed meeting Conference Room 2

Press conferences

The schedule below is tentative; up-to-date information can be obtained at <www.un.org/News/ossg/conf.htm>.

Wednesday, 5 July 2006

Room S-226

12 noon	H.E. Mr. Jean-Marc de La Sablière (France), President of the Security Council for the month of July (on the programme of work of the Council)
Afternoon[1]	Press briefing by the Spokesman

[1] To be held following the consultations of the whole of the Security Council.

Forthcoming official meetings

General Assembly
Sixtieth session

Fifth Committee
Second part of the resumed session

The Fifth Committee will hold informal consultations (closed) on Thursday, 6 July 2006, at 10 a.m. and 3 p.m. in Conference Room 5.

General Assembly
Sixty-first session

High-level Dialogue on International Migration and Development (14–15 September 2006)

Delegations wishing to be inscribed on the list of speakers for the High-level Dialogue, to be held from Thursday, 14 September, to Friday, 15 September 2006, are kindly requested to contact Ms. Carmencita Dizon (tel. 1 (212) 963-5063; room S-2994B). Requests may also be sent by fax at 1 (212) 963-3783; or by e-mail to dizon@un.org.

High-level meeting on the midterm comprehensive global review of the implementation of the Programme of Action for the Least Developed Countries for the Decade 2001-2010 (18–19 September 2006)

Delegations wishing to be inscribed on the list of speakers for the high-level meeting, to be held from Monday, 18 September, to Tuesday, 19 September 2006, are kindly requested to contact Ms. Carmencita Dizon (tel. 1 (212) 963-5063; room S-2994B). Requests may also be sent by fax at 1 (212) 963-3783; or by e-mail to dizon@un.org.

Economic and Social Council

Substantive session of 2006
United Nations Office at Geneva
(3–28 July 2006)

(The lists of speakers for all segments are open. The time limit set for statements under the high-level segment is 7 minutes and 5 minutes for all other segments)

The annotated agenda is contained in document E/2006/100. The organization of work and status of documentation for the session are contained in documents E/2006/L.4 and E/2006/L.5, respectively.

[Item 2 of the provisional agenda]

High-level ministerial segment with general debate on the theme of the high-level segment (4 July (10 a.m.–1 p.m. and 4.30–6 p.m.) and 5 July (12 noon–1 p.m. and 3–6 p.m.))

In accordance with Council decision 2005/313 of 21 October 2005, the theme of the high-level segment will be "Creating an environment at the national and international levels conducive to generating full and productive employment and decent work for all, and its impact on sustainable development". Delegations wishing to be inscribed on the list of speakers for the high-level ministerial segment to be held *today* and *tomorrow*, 4 and 5 July, are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (tel. 1 (212) 963-2319; fax 1 (212) 963-5935)).

(5 July (10 a.m.–12 noon))

The Council will hold four simultaneous round tables on the theme of the high-level segment. No list of speakers will be maintained for the round tables.

Issues notes of these round tables can be found on the Web site of the Council at <www.un.org/docs/ecosoc/meetings/2006/hls2006/roundtables.shtml>.

Dialogue with the Executive Secretaries of the regional commissions
(6 July)

In accordance with its decision 2005/210 of 1 March 2005, the Council decided to hold a dialogue with the Executive Secretaries of the regional commissions, immediately following the high-level segment of its substantive session.

Coordination segment [Item 4 of the provisional agenda]
(6-10 July)

In accordance with Council decision 2005/221 of 6 July 2005, the coordination segment will focus its work on "Sustained economic growth for social development, including the eradication of poverty and hunger". There will be a list of speakers for the afternoon meeting on Thursday, 6 July. Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (tel. 1 (212) 963-2319; fax 1 (212) 963-5935)).

Operational activities segment [Item 3 of the provisional agenda]
(11-13 July)

In accordance with Council decision 2006/215 of 22 March 2006, the Council decided that the work of the operational activities segment should be devoted to examining the operational activities of the United nations system in order to evaluate the

implementation of General Assembly resolution 59/250 of 22 December 2004 with a view to ensuring its full implementation, including through a comprehensive review of trends and perspectives in funding for development cooperation, and in this context decides to apply General Assembly decision 60/547. Delegations wishing to be inscribed on the list of speakers for this segment are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (tel. 1 (212) 963-2319; fax 1 (212) 963-5935)).

Humanitarian affairs segment [Item 5 of the provisional agenda]
(14–19 July)

In accordance with Council decision 2006/214 of 14 March 2005, the humanitarian affairs segment will focus its work on "Strengthening of the coordination of the United Nations humanitarian assistance: implementing improved humanitarian response at all levels, including strengthening capacity, with particular attention to recent humanitarian emergencies including severe natural disasters". The Council also decided to hold two panels on the following topics: (i) Gender-based violence in humanitarian emergencies; and (ii) Chronically under-funded emergencies. Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers for the afternoon meetings on 14, 17 and 18 July are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (tel. 1 (212) 963-2319; fax 1 (212) 963-5935)).

General segment [Items 6–14 of the provisional agenda]
(10 July (afternoon) and 19 July (afternoon) to 27 July (morning))

The general segment will begin on 19 July with item 6 (Implementation of and follow-up to major United Nations conferences and summits) and will continue until 27 July. Delegations wishing to be inscribed on this list of speakers for this segment are invited to contact the secretariat of the Council (Ms. Lorna Fidler (tel. 1 (212) 963-2319; fax 1 (212) 963-5935)).

Finalization of all outstanding matters and documents processing
(27 July (afternoon) to 28 July (morning))

Conclusion of work
(28 July (afternoon))

Accreditation

Representatives, who are in possession of a valid diplomatic badge, United Nations staff badge, badges issues to Permanent Missions by United Nations Headquarters in New York and the United Nations Office at Geneva, as well as non-governmental organizations in consultative status with the Economic and Social Council, with valid UNHQ or United Nations Office in Geneva passes, do *not* need additional identification passes to be issued by the Security Identification Office in Geneva.

Those participants, who require United Nations ID cards for the United Nations offices in Geneva, are urged to complete the Conference Participant Form, which can be obtained from the secretariat of the Economic and Social Council (room S-2950). These forms should *be faxed to the Security Unit in Geneva (fax 011-41-22-917-0494)* to enable the processing of ID cards for issuance in Geneva. Once the forms have been submitted, the passes in Geneva will be issued at the Security Identification Unit, New Pregny Building, located at the main Pregny Gate, across from the Red Cross Building, 1211 Geneva 10. All delegations must bring their original registration form to Geneva, along with a copy of their letter of credentials, and show a valid photo ID (i.e. passport, national identity card) in order for the badges to be issued.

Composition of delegations to the substantive session of the Economic and Social Council's should be submitted, in writing, to the Council secretariat or faxed to the secretariat (fax 1 (212) 963-5935).

List of participants

Delegations are requested to provide the secretariat of the Economic and Social Council with information regarding the composition of their delegations, in writing, at their earliest convenience (fax 1 (212) 963-5935).

Statements

Delegations wishing to have their statements circulated should make available, to the Conference Officers in Geneva, 250 copies.

Other forthcoming meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Informal consultations on the monitoring mechanism of the International Convention on the Rights of Persons with Disabilities (organized by the Permanent Mission of Mexico)

Thursday, 6 July 2006, from 10 a.m. to 1 p.m. in Conference Room A.

Non-Aligned Movement: Coordinating Bureau

Thursday, 6 July 2006, from 10 a.m. to 1 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

Other forthcoming activities

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Panel discussion on "Building inclusive financial sectors for development", in connection with the launching of the Blue Book on Building Inclusive Financial Sectors for Development (organized by the Financing for Development Office and the Division for Social Policy and Development, Department of Economic and Social Affairs)

Monday, 17 July 2006, from 3 to 5 p.m. in the Economic and Social Council Chamber.

[All are invited to attend. For further information, please contact Mr. Leo A. Buencamino, Financing for Development Office (tel.1 (212) 963-4755; e-mail buencamino@un.org).]

Announcements

Security Council

Prepared statements

Speakers in the Security Council are advised that providing in advance copies of prepared statements which they intend to read out in the Council greatly facilitates the work of the Secretariat by permitting a sufficient number of copies to be distributed to all meeting participants and by assisting interpreters, verbatim reporters and press officers in maintaining the quality of the product delivered. Both interpretations and verbatim records rely upon the statement actually delivered, but copies of texts help interpreters to correctly render details and nuances and help verbatim reporters to produce the written record more quickly. Speakers are therefore encouraged, whenever possible, to provide copies of their statements, as early as possible in advance of delivery, to the Conference Officer in the Chamber.

Delegations are kindly requested to make 40 copies for minimum distribution to Council members and relevant services, and 200 additional copies for general distribution in the Security Council Chamber.

Summary of official meetings

Friday, 30 June 2006

General Assembly

Sixtieth session

92nd plenary meeting

Integrated and coordinated implementation of and follow-up to the outcomes of the major United Nations conferences and summits in the economic, social and related fields; Follow-up to the outcome of the Millennium Summit: draft resolution (A/60/L.59) [46 and 120]

The General Assembly resumed its consideration of agenda items 46 and 120.

The President made a statement, in the course of which he introduced draft resolution A/60/L.59.

The General Assembly decided to waive the relevant provision of rule 78 of the rules of procedure and decided to proceed immediately to the consideration of draft resolution A/60/L.59.

Statements in explanation of vote before the vote were made by the representatives of South Africa (on behalf of the Group of 77 and China), Qatar, Saudi Arabia and Argentina (also on behalf of Guatemala).

The General Assembly adopted draft resolution A/60/L.59 (resolution 60/265).

Statements in explanation of vote were made by the representatives of the United States, Finland (on behalf of the European Union and those countries which aligned themselves with the statement), Bahrain, Canada, United Arab Emirates and Pakistan.

The observer of the Observer State of the Holy See made a statement.

The General Assembly thus concluded this stage of its consideration of agenda items 46 and 120.

Reports of the Fifth Committee

The General Assembly considered the reports of the Fifth Committee on agenda items 121, 135 to 140, 142 to 145, 146 (a), 147 to 152 and 124.

Under rule 66 of the rules of procedure, the General Assembly decided not to discuss the reports of the Fifth Committee which were before it.

Financial reports and audited financial statements, and reports of the Board of Auditors: report of the Fifth Committee (A/60/561/Add.1) [121]

The General Assembly adopted the draft resolution recommended by the Fifth Committee in paragraph 6 of its report (A/60/561/Add.1) (resolution 60/234 B).

The General Assembly thus concluded this stage of its consideration of agenda item 121.

Financing of the International Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of the Former Yugoslavia since 1991: report of the Fifth Committee (A/60/606/Add.1) [135]

The General Assembly adopted the draft decision recommended by the Fifth Committee in paragraph 6 of its report (A/60/606/Add.1).

The General Assembly thus concluded this stage of its consideration of agenda item 135.

Administrative and budgetary aspects of the financing of the United Nations peacekeeping operations: report of the Fifth Committee (A/60/916) [136]

The General Assembly adopted the three draft resolutions recommended by the Fifth Committee in paragraph 10 of its report (A/60/916) and the texts of which, for the time being, were contained in documents A/C.5/60/L.59, A/C.5/60/L.60 and A/C.5/60/L.62, respectively (resolutions 60/266, 60/267 and 60/268).

The General Assembly thus concluded this stage of its consideration of agenda item 136.

Financing of the United Nations Operation in Burundi: report of the Fifth Committee (A/60/917) [137]

The General Assembly adopted the draft resolution recommended by the Fifth Committee in paragraph 6 of its report (A/60/917) and the text of which, for the time being, was contained in document A/C.5/60/L.53 (resolution 60/269).

The General Assembly thus concluded this stage of its consideration of agenda item 137.

Financing of the United Nations Operation in Côte d'Ivoire: report of the Fifth Committee (A/60/540/Add.1) [138]

The General Assembly adopted the draft resolution recommended by the Fifth Committee in paragraph 6 of its report (A/60/540/Add.1) and the text of which, for the time being, was contained in document A/C.5/60/L.55 (resolution 60/17 B).

The General Assembly thus concluded this stage of its consideration of agenda item 138.

Financing of the United Nations Peacekeeping Force in Cyprus: report of the Fifth Committee (A/60/918) [139]

The General Assembly adopted the draft resolution recommended by the Fifth Committee in paragraph 6 of its report (A/60/918) and the text of which, for the time being, was contained in document A/C.5/60/L.49 (resolution 60/270).

The General Assembly thus concluded this stage of its consideration of agenda item 139.

Financing of the United Nations Organization Mission in the Democratic Republic of the Congo: report of the Fifth Committee (A/60/574/Add.1) [140]

The General Assembly adopted the draft resolution recommended by the Fifth Committee in paragraph 6 of its report (A/60/574/Add.1) and the text of which, for the time being, was contained in document A/C.5/60/L.56 (resolution 60/121 B).

The General Assembly thus concluded this stage of its consideration of agenda item 140.

Financing of the United Nations Mission of Support in East Timor: report of the Fifth Committee (A/60/919) [142]

The General Assembly adopted the draft resolution recommended by the Fifth Committee in paragraph 6 of its report (A/60/919) and the text of which, for the time being, was contained in document A/C.5/60/L.57 (resolution 60/271).

The General Assembly thus concluded this stage of its consideration of agenda item 142.

Financing of the United Nations Mission in Ethiopia and Eritrea: report of the Fifth Committee (A/60/920) [143]

The General Assembly adopted the draft resolution recommended by the Fifth Committee in paragraph 6 of its report (A/60/920) and the text of which, for the time being, was contained in document A/C.5/60/L.61 (resolution 60/272).

The General Assembly thus concluded this stage of its consideration of agenda item 143.

Financing of the United Nations Observer Mission in Georgia: report of the Fifth Committee (A/60/921) [144]

The General Assembly adopted the draft resolution recommended by the Fifth Committee in paragraph 6 of its report (A/60/921) and the text of which, for the time being, was contained in document A/C.5/60/L.50 (resolution 60/273).

The General Assembly thus concluded this stage of its consideration of agenda item 144.

Financing of the United Nations Stabilization Mission in Haiti: report of the Fifth Committee (A/60/541/Add.1) [145]

The General Assembly adopted the draft resolution recommended by the Fifth Committee in paragraph 6 of its report (A/60/541/Add.1) and the text of which, for the time being, was contained in document A/C.5/60/L.58 (resolution 60/18 B).

The General Assembly thus concluded this stage of its consideration of agenda item 145.

Financing of the activities arising from Security Council resolution 687 (1991): United Nations Iraq-Kuwait Observation Mission: report of the Fifth Committee (A/60/922) [146 (a)]

The General Assembly adopted the draft resolution recommended by the Fifth Committee in paragraph 6 of its report (A/60/922) and the text of which, for the time being, was contained in document A/C.5/60/L.45 (resolution 60/274).

The General Assembly thus concluded this stage of its consideration of sub-item (a) of agenda item 146.

Financing of the United Nations Interim Administration in Kosovo: report of the Fifth Committee (A/60/923) [147]

The General Assembly adopted the draft resolution recommended by the Fifth Committee in paragraph 6 of its report (A/60/923) and the text of which, for the time being, was contained in document A/C.5/60/L.51 (resolution 60/275).

The General Assembly thus concluded this stage of its consideration of agenda item 147.

Financing of the United Nations Mission in Liberia: report of the Fifth Committee (A/60/924) [148]

The General Assembly adopted the draft resolution recommended by the Fifth Committee in paragraph 6 of its report (A/60/924) and the text of which, for the time being, was contained in document A/C.5/60/L.52 (resolution 60/276).

The General Assembly thus concluded this stage of its consideration of agenda item 148.

Financing of the United Nations peacekeeping forces in the Middle East: United Nations Disengagement Observer Force: report of the Fifth Committee (A/60/925) [149 (a)]

The General Assembly adopted the draft resolution recommended by the Fifth Committee in paragraph 6 of its report (A/60/925) and the text of which, for the time being, was contained in document A/C.5/60/L.54 (resolution 60/277).

The General Assembly thus concluded this stage of its consideration of sub-item (a) of agenda item 149.

Financing of the United Nations peacekeeping forces in the Middle East: United Nations Interim Force in Lebanon: report of the Fifth Committee (A/60/928) [149 (b)]

By 99 votes to 6, with 49 abstentions (recorded vote), the General Assembly adopted the fourth preambular paragraph and operative paragraphs 4, 5 and 17 of the draft resolution.

By 150 votes to 3, with 1 abstention (recorded vote) the General Assembly adopted the draft resolution as a whole recommended by the Fifth Committee in paragraph 12 of its report (A/60/928) and the text of which, for the time being, was contained in document A/C.5/60/L.42 (resolution 60/278).

The General Assembly thus concluded this stage of its consideration of sub-item (b) of agenda item 149.

Financing of the United Nations Mission in Sierra Leone: report of the Fifth Committee (A/60/926) [150]

The General Assembly adopted the draft resolution recommended by the Fifth Committee in paragraph 6 of its report (A/60/926) and the text of which, for the time being, was contained in document A/C.5/60/L.47 (resolution 60/279).

The General Assembly thus concluded this stage of its consideration of agenda item 150.

Financing of the United Nations Mission in Sudan: report of the Fifth Committee (A/60/562/Add.1) [151]

The General Assembly adopted the draft resolution recommended by the Fifth Committee in paragraph 6 of its report (A/60/562/Add.1) and the text of which, for the time being, was contained in document A/C.5/60/L.46 (resolution 60/122 B).

The General Assembly thus concluded this stage of its consideration of agenda item 151.

Financing of the United Nations Mission for the Referendum in Western Sahara: report of the Fifth Committee (A/60/927) [152]

The General Assembly adopted the draft resolution recommended by the Fifth Committee in paragraph 6 of its report (A/60/927) and the text of which, for the time being, was contained in document A/C.5/60/L.48 (resolution 60/280).

The General Assembly thus concluded this stage of its consideration of agenda item 152.

Programme budget for the biennium 2006-2007: reports of the Fifth Committee (A/60/608/Add.3, A/60/608/Add.4, A/60/608/Add.5 and A/60/608/Add.6) [124]

Statements in explanation of vote before the vote were made by the representatives of Japan, Australia, the United States and Canada.

The General Assembly adopted the draft decision recommended by the Fifth Committee in paragraph 8 of its report (A/60/608/Add.3).

The Assembly also adopted the draft resolutions recommended by the Fifth Committee in paragraphs 6 and 4 of its reports (A/60/608/Add.4 and A/60/608/Add.6) and the texts of which, for the time being, were contained in documents A/C.5/60/L.63 and A/C.5/60/L.66, respectively (resolutions 60/281 and 60/282).

The Assembly further adopted the draft decision recommended by the Fifth Committee in paragraph 5 of its report (A/60/608/Add.5) and the text of which, for the time being, was contained in document A/C.5/60/L.65.

The representative of Finland (on behalf of the European Union) made a statement in explanation of vote.

The General Assembly thus concluded this stage of its consideration of agenda item 124.

The General Assembly thus concluded its consideration of all the reports of the Fifth Committee before it.

The President made a statement.

Extension of the work of the Fifth Committee

The General Assembly decided to extend the work of the Fifth Committee from Wednesday, 5 July, untill Friday, 7 July 2006.

Fifth Committee
Second part of the resumed session

66th meeting — The summary of the 66th meeting of the Fifth Committee will appear in the next issue of the *Journal* (No. 2006/128).

Monday, 3 July 2006

General Assembly

United Nations Conference to Review Progress Made in the Implementation of the Programme of Action to Prevent, Combat and Eradicate the Illicit Trade in Small Arms and Light Weapons in All Its Aspects

11th meeting — *General exchange of views* [13]

The Conference continued its general exchange of views and heard statements by H.E. Mr. Manuel Aguilera de la Paz, Deputy Minister for Foreign Affairs of Cuba; Police Colonel Naras Sauestanan, Ministry of Justice of Thailand; Mr. José Alberto Briz, Deputy Permanent Representative, Chargé d'affaires, Permanent Mission of Guatemala; H.E. Mr. Fawzi Bin Abdul Majeed Shobokshi, Permanent Representative of Saudi Arabia; Mr. Mohammed Al-Otaiba, Deputy Permanent Representative of the United

Arab Emirates; H.E. Mr. Sylvester Ekundayo Rowe, Deputy Permanent Representative of Sierra Leone; H.E. Mr. Awad M. Hassan, Director of International Organizations Department, Ministry for Foreign Affairs of the Sudan; H.E. Mr. Simeon A. Adekanye, Deputy Permanent Representative of Nigeria; Ms. Dziunik Aghajanian, Deputy Permanent Representative of Armenia; Mr. Harald Aspelund, Deputy Permanent Representative of Iceland; Mr. Victor Moraru, Deputy Director, Department for Multilateral Cooperation, Ministry for Foreign Affairs and European Integration of the Republic of Moldova; H.E. Mr. Côme Zoumara, Adviser to the President on Global Defense and Coordinator of the National Commission on Disarmament, Demobilization, and Rehabilitation of Ex-Fighters of the Central African Republic; Mr. Arun Prasad Dhital, Minister Counsellor, Permanent Mission of Nepal; Mr. Kenny Kapinga, Deputy Commissioner of Police of Botswana; H.E. Mr. Aboubacar Ibrahim Abani, Permanent Representative the Niger (on behalf of the Economic Community of West African States (ECOWAS)); Mr. Sylvestre Kibeceri, Counsellor to the Minister of the Interior and Public Security of Burundi; Mr. Alix Richard, President of the National Commission on Disarmament of Haiti; Mr. Nicholas Shalita, Counsellor, Permanent Mission of Rwanda; Mr. German A. Ortega, Minister, Permanent Mission of Ecuador; and Mr. Yussef Kanaan, Permanent Observer Mission of Palestine.

Organization of work

The President of the Conference made a statement.

12th meeting — *General exchange of views* [13]

The representative of Israel made a statement in the exercise of the right of reply.

The representative of the Russian Federation made a statement.

Summary of official meetings held away from Headquarters

Monday, 3 July 2006

General Assembly

International Law Commission
Fifty-eighth session
United Nations Office at Geneva

2886th meeting — *Unilateral acts of States* [6]

The Special Rapporteur, Mr. Victor Rodriguez-Cedeño, introduced his ninth report on the topic (A/CN.4/569 and A/CN.4/569/Add.1).

Signatures, Ratifications, etc.

[Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General]

European Agreement concerning the International Carriage of Dangerous Goods by Road (ADR). Geneva, 30 September 1957

Proposal of amendments by Portugal to Annexes A and B, as amended: (1 July 2006)[1]

United Nations Convention against Corruption. New York, 31 October 2003

Ratification: Norway (29 June 2006)[1]

United Nations Commission on International Trade Law (UNCITRAL)
Thirty-ninth session

Special event dedicated to the United Nations Convention on the Use of Electronic Communications in International Contracts, 2005

The United Nations Convention on the Use of Electronic Communications in International Contracts was adopted on 23 November 2005 by the United Nations General Assembly and opened for signature on 16 January 2006. During its thirty-ninth session, the United Nations Commission on International Trade Law will dedicate the day of 6 July 2006 to disseminate information and promote participation in the Convention. The special event planned for that day will also provide States wishing to do so with an opportunity to sign the Convention. States interested in signing the Convention on that occasion may contact, for further information, Mr. José Angelo Estrella Faria (tel. 011-43-1-260-604-070; fax 011-43-1-260-605-813; e-mail jose.estrella-faria@uncitral.org); or Mr. Luca Castellani (tel. 011-43-1-260-604-078; fax 011-43-1-260-605-813; e-mail luca.castellani@uncitral.org), in Vienna; or Ms. Sherry Holbrook (tel. 1 (212) 963-6922; fax 1 (212) 963-3693; e-mail holbrook@un.org), in New York.

Intergovernmental Agreement on the Trans-Asian Railway Network
Jakarta, 12 April 2006

Opening for signature

The above Agreement was adopted by the Economic and Social Commission for Asia and the Pacific at its sixty-second session by resolution number 62/4 on the Intergovernmental Agreement on the Trans-Asian Railway Network, held in Jakarta, Indonesia, on 12 April 2006.

It shall be open for signature by States, which are members of the United Nations Economic and Social Commission for Asia and the Pacific, at Busan, Republic of Korea, from 10 to 11 November 2006, during the Ministerial Conference on Transport, and thereafter at United Nations Headquarters in New York from 16 November to 31 December 2008.

Certified true copies of the Agreement, of which the Chinese, English and Russian texts are equally authentic, will be prepared and will be transmitted to all States as soon as feasible.

[1] Date of receipt of the relevant documents.

The Secretary-General takes this opportunity to recall that, under the established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign a treaty on behalf of a State without having to produce full powers to that effect. Other representatives wishing to sign a treaty must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of a specified treaty by a named representative issued and signed by one of these authorities. Full powers are distinct from credentials. Credentials alone are not adequate for the purpose of signing a treaty.

The Secretary-General would be obliged if States wishing to sign the Agreement could notify and, as necessary, provide copies of the required full powers in advance to the Treaty Section, Office of Legal Affairs, at United Nations Headquarters in New York (tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693; e-mail treaty@un.org).

General information

Chairmen of regional groups

The following information regarding the chairmanship of the regional groups for the month of *July 2006* has been communicated to the Secretariat:

African States:
Algeria
H.E. Mr. Youcef Yousfi

Asian States:
Marshall Islands
H.E. Mr. Alfred Capelle

Eastern European States:
Armenia
Ms. Dziunik Aghajanian
Chargé d'affaires a.i.

Latin American and Caribbean States:
Costa Rica
H.E. Ms. Maria Elena Chassoul
Chargé d'affaires a.i.

Western European and other States:
Iceland
H.E. Mr. Hjálmar W. Hannesson

Daily list of documents issued at Headquarters

With the exception of sales publications and public information material, hyperlinked official documents listed hereunder may be accessed through the Official Document System of the United Nations in the electronic version of the current issue of the Journal. The list contains documents issued by 2 p.m. on Monday, 3 July 2006.

Symbol	*Main title*
General Assembly	**Documents**
	Sixtieth session
A/60/863	Item 73 (a) — Strengthening of the coordination of humanitarian and disaster relief assistance of the United Nations, including special economic assistance: strengthening of the coordination of emergency humanitarian assistance of the United Nations — Information and outreach programme entitled "The Rwanda Genocide and the United Nations" — Report of the Secretary-General [A C E F R S]
A/60/913–S/2006/463	Items 14 and 108 — The situation in the Middle East — Measures to eliminate international terrorism — Identical letters dated 29 June 2006 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Mission of Israel to the United Nations addressed to the Secretary-General and the President of the Security Council [A C E F R S]
	Fifth Committee
A/C.5/60/L.65	Item 124 — Programme budget for the biennium 2006-2007 — Draft decision submitted by the Chairman following informal consultations — Additional office accommodation in Geneva for the Office of the United Nations High Commissioner for Human Rights [A C E F R S]
	Tenth emergency special session
A/ES-10/342–S/2006/460	Item 5 — Illegal Israeli actions in Occupied East Jerusalem and the rest of the Occupied Palestinian Territory — Identical letters dated 29 June 2006 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Observer Mission of Palestine to the United Nations addressed to the Secretary-General and the President of the Security Council [A C E F R S]
Security Council	**Documents**
S/2006/440*	Reissued for technical reasons [A C E F R S]
S/2006/441	Report of the Secretary-General on the situation in the Central African Republic and the activities of the United Nations Peacebuilding Support Office in the Central African Republic [A C E F R S]
S/2006/451	Letter dated 21 June 2006 from the Permanent Representative of Austria to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]
S/2006/452	Letter dated 21 June 2006 from the Permanent Representative of Austria to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]

S/2006/453	Letter dated 21 June 2006 from the Permanent Representative of Austria to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]
S/2006/454	Letter dated 28 June 2006 from the Secretary-General addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
S/2006/456	Draft resolution [A C E F R S]
S/2006/457	Draft resolution [A C E F R S]
A/ES-10/342–S/2006/460	Identical letters dated 29 June 2006 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Observer Mission of Palestine to the United Nations addressed to the Secretary-General and the President of the Security Council [A C E F R S]
A/60/913–S/2006/463	Identical letters dated 29 June 2006 from the Chargé d'affaires a.i. of the Permanent Mission of Israel to the United Nations addressed to the Secretary-General and the President of the Security Council [A C E F R S]
S/2006/465	Letter dated 30 June 2006 from the Permanent Observer of Palestine to the United Nations addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
S/2006/466	Letter dated 26 June 2006 from the Secretary-General addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
S/2006/467	Letter dated 30 June 2006 from the President of the Security Council addressed to the Secretary-General [A C E F R S]
S/2006/474	Report of the Secretary-General concerning the credentials of the alternate representative of the Russian Federation on the Security Council [A C E F R S]
S/Agenda/5479	Provisional agenda [A C E F R S]
S/Agenda/5480	Provisional agenda [A C E F R S]
S/Agenda/5481	Provisional agenda [A C E F R S]
S/RES/1692 (2006)	Adopted by the Security Council at its 5479th meeting [A C E F R S]
S/RES/1693 (2006)	Adopted by the Security Council at its 5480th meeting [A C E F R S]

Communications to the Editor

Material for inclusion in the *Journal* may be sent to Ms. Sylvie Deschênes (e-mail journal@un.org; fax 1 (212) 963-4790; room S-2370; tel. 1 (212) 963-6776 and 963-3888)

Office opens at 3 p.m.

Published at Headquarters, New York, by the Department for General Assembly and Conference Management.

No 2006/127

Mardi 4 juillet 2006

Journal

des Nations Unies

Programme et ordre du jour des séances et des réunions

Séances officielles

[Aucune séance n'est prévue au Siège pour *aujourd'hui* 4 juillet 2006, jour férié.]

Mercredi 5 juillet 2006

Conseil de sécurité

10 heures — Consultations plénières (privées) — Salle de consultations

Programme de travail

Iraq/Koweït (S/2006/428)

Questions diverses

Conseil de sécurité

La présidence du Conseil de sécurité pour le mois de juillet 2006 (France) tiendra une réunion d'information à l'intention de la presse sur le programme de travail pour le mois, le *mercredi 5 juillet 2006*, à l'issue des consultations plénières, dans la salle des conférences de presse (S-226). Les délégations peuvent suivre la réunion d'information au Studio 4 situé au premier sous-sol.

Les prévisions mensuelles provisoires ont été mises à la disposition des États Membres conformément aux notes du Président du Conseil de sécurité datées des 27 juillet 1993 (S/26176) et 30 avril 1998 (S/1998/354). Conformément aux décisions susmentionnées, des exemplaires des prévisions provisoires ont été placés dans les casiers des délégations et peuvent être obtenus au comptoir de distribution aux délégations, à partir du *mercredi 5 juillet 2006*.

Assemblée générale

Soixantième session

Bureau

La 4e séance informelle (privée) du Bureau aura lieu le jeudi 6 juillet 2006 à 10 heures dans la salle de conférence 10.

06-39402

Groupe de travail informel du Conseil de sécurité sur la documentation et les autres questions de procédure

15 heures	Séance privée	Salle de consultations

Assemblée générale

Soixantième session

Cinquième Commission

Deuxième partie de la reprise de session

10 à 13 heures	Consultations officieuses (privées)	Salle de conférence 5
15 à 18 heures	Consultations officieuses (privées)	Salle de conférence 5

Consultations officieuses sur les points 46, 118, 120, 122, 124, 128, 129 et 136 (Application et suivi intégrés et coordonnés des textes issus des grandes conférences et réunions au sommet organisées par les Nations Unies dans les domaines économique et social et dans les domaines connexes; Réforme de l'Organisation des Nations Unies : mesures et propositions; Suite donnée aux textes issus du Sommet du Millénaire; Examen de l'efficacité du fonctionnement administratif et financier de l'Organisation des Nations Unies; Budget-programme pour l'exercice biennal 2006-2007; Barème des quotes-parts pour la répartition des dépenses de l'Organisation des Nations Unies; Gestion des ressources humaines; et Aspects administratifs et budgétaires du financement des opérations de maintien de la paix des Nations Unies : Investir dans l'Organisation des Nations Unies pour lui donner les moyens de sa vocation mondiale rapport détaillé (A/60/846, A/60/846/Add.1, A/60/846/Add.2, A/60/846/Add.3, A/60/846/Add.4 et A/60/870); et Politiques des organismes du système des Nations Unies pour l'utilisation des logiciels libres dans les secrétariats (A/60/665 et A/60/665/Add.1))

Assemblée générale

Conférence des Nations Unies chargée d'examiner les progrès accomplis dans l'exécution du Programme d'action en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects

10 à 13 heures	Consultations officieuses (privées)	Salle de conférence 4
15 à 18 heures	Consultations officieuses (privées)	Salle de conférence 4

[*Note* : Une réunion informelle (privée) du Bureau de la Conférence aura lieu le *mercredi 5 juillet* à 9 heures dans la salle de conférence C.]

[*Note* : On peut consulter la liste des manifestations parallèles à l'occasion de la Conférence à l'adresse suivante : <www.un.org/events/smallarms2006/side-events.html>.]

Commission des Nations Unies pour le droit commercial international

Trente-neuvième session

10 à 13 heures	Séance publique	Salle du Conseil de tutelle
15 à 18 heures	Séance publique	Salle du Conseil de tutelle

Conseil économique et social

Consultations officieuses "officieuses"

Des consultations officieuses "officieuses", convoquées par les facilitateurs, M. Shigeyuki Shimamori (Japon) et Mme Ariel Bowen (Jamaïque), sur le débat consacré aux affaires humanitaires de la session de fond de 2006 du Conseil, auront lieu le *mercredi 5 juillet 2006* de 11 à 13 heures et de 15 à 18 heures, dans la salle de conférence D.

Autres réunions

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Mercredi 5 juillet 2006

Groupe des 77 (sur le débat consacré aux affaires humanitaires de la session de fond de 2006 du Conseil économique et social)

9 h 30 à 11 heures — Réunion privée — Salle de conférence 9

Groupe des 77 (sur des questions relevant de la Cinquième Commission)

13 h 15 à 14 h 30 — Réunion privée — Salle de conférence 5

Groupe arabe (au niveau des ambassadeurs)

10 h 30 à 13 heures — Réunion privée — Salle de conférence A

Groupe de l'OCI (au niveau des ambassadeurs)

15 à 18 heures — Réunion privée — Salle de conférence 2

Conférences de presse

L'horaire ci-dessous est provisoire; une mise à jour peut être obtenue à l'adresse <www.un.org/News/ossg/conf.htm>

Mercredi 5 juillet 2006

Salle S-226

Midi — S.E. M. Jean-Marc de La Sablière (France), Président du Conseil de sécurité pour le mois de juillet (sur le programme de travail du Conseil)

Après-midi — Point de presse du Porte-parole

A l'issue des consultations plénières du Conseil de sécurité

Séances officielles à venir

Assemblée générale

Soixantième session

Cinquième Commission

Deuxième partie de la reprise de session

La Cinquième Commission tiendra des consultations officieuses (privées) le jeudi 6 juillet 2006 à 10 heures et à 15 heures dans la salle de conférence 5.

Assemblée générale

Soixante-et-unième session

Dialogue de haut niveau sur les migrations internationales et le développement (14–15 septembre 2006)

Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour le Dialogue de haut niveau, qui aura lieu du jeudi 14 septembre au vendredi 15 septembre 2006, sont priées de prendre contact avec Mme Carmencita Dizon (tél. 1 (212) 963-5063; bureau S-2994B). Les demandes peuvent être également envoyées par télécopie (1 (212) 963-3783); ou par courriel (dizon@un.org).

Réunion de haut niveau sur l'examen global approfondi à mi-parcours de la mise en oeuvre du Programme d'action en faveur des pays les moins avancés pour la décennie 2001-2010 (18–19 septembre 2006)

Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour la réunion de haut niveau, qui aura lieu du lundi 18 septembre au mard. 19 septembre 2006, sont priées de prendre contact avec Mme Carmencita Dizon (tél. 1 (212) 963-5063; bureau S-2994B). Les demandes peuvent être également envoyées par télécopie (1 (212) 963-3783); ou par courriel (dizon@un.org).

Conseil économique et social

Session de fond de 2006
Office des Nations Unies à Genève
(3–28 Juillet 2006)

(Les listes d'orateurs pour tous les débats sont ouvertes. La durée limite des déclarations au débat de haut niveau est de 7 minutes et de 5 minutes pour tous les autres débats)

L'ordre du jour provisoire annoté figure dans le document E/2006/100. L'organisation des travaux et l'état de la documentation pour la session figurent dans les documents E/2006/L.4 et E/2006/L.5, respectivement.

[Point 2 de l'ordre du jour provisoire]

Débat ministériel de haut niveau avec débat général sur le thème du débat de haut niveau (4 juillet (10 à 13 heures et 16 h 30 à 18 heures) et 5 juillet (midi à 13 heures et 15 à 18 heures))

Conformément à la décision 2005/313 du Conseil datée du 21 octobre 2005, le thème du débat de haut niveau sera "Création, au niveau national et international, d'un environnement qui se prête à un plein emploi productif et un travail décent pour tous, et son impact sur le développement durable". Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour le débat ministériel de haut niveau, qui aura lieu *aujourd'hui* 4 juillet et *demain* 5 juillet, sont priées de prendre contact avec le secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (tél. 1 (212) 963-2319; télécopie 1 (212) 963-5935)).

(5 juillet (10 heures à midi))

Le Conseil tiendra quatre tables rondes simultanément sur le thème du débat de haut niveau. Il n'y aura pas de liste d'orateurs pour les tables rondes.

Des notes thématiques sur ces tables rondes peuvent être consultées sur le site Web du Conseil (<www.un.org/docs/ecosoc/meetings/2006/hls2006/roundtables.shtml>).

Dialogue avec les Secrétaires exécutifs des commissions régionales
(6 juillet)

Conformément à sa décision 2005/210 datée du 1er mars 2005, le Conseil a décidé de tenir un dialogue avec les Secrétaires exécutifs des commissions régionales, à l'issue du débat de haut niveau de sa session de fond.

Débat consacré aux questions de coordination
[Point 4 de l'ordre du jour provisoire]
(6–10 juillet)

Conformément à la décision 2005/221 du Conseil datée du 6 juillet 2005, le débat consacré aux questions de coordination portera sur le thème "La croissance économique durable pour le développement social, notamment l'élimination de la pauvreté et de la faim". Il y aura une liste des orateurs pour la séance de l'après-midi du jeudi 6 juillet. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur cette liste sont priées de prendre contact avec le secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (tél. 1 (212) 963-2319; télécopie 1 (212) 963-5935)).

Débat consacré aux activités opérationnelles
[Point 3 de l'ordre du jour provisoire]
(11–13 juillet)

Conformément à la décision 2006/215 du Conseil datée du 22 mars 2006, le Conseil a décidé que les travaux du débat consacré aux activités opérationnelles seront consacrés à l'examen des activités opérationnelles du système des Nations Unies de façon à évaluer la suite donnée à la résolution 59/250 de l'Assemblée générale datée du 22 décembre 2004, en vue d'en assurer l'application intégrale, notamment en procédant à un examen global des tendances et des perspectives de financement de la coopération au service du développement, et dans ce contexte décide d'appliquer la décision 60/547 de l'Assemblée générale. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour ce débat sont priées de prendre contact avec le secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (tél. 1 (212) 963-2319; télécopie 1 (212) 963-5935)).

Débat consacré aux affaires humanitaires
[Point 5 de l'ordre du jour provisoire]
(14–19 juillet)

Conformément à la décision 2006/214 du Conseil datée du 14 mars 2005, le débat consacré aux affaires humanitaires portera sur le thème "Renforcement de la coordination de l'aide humanitaire d'urgence fournie par les organismes des Nations Unies : mise en oeuvre d'une capacité renforcée d'intervention humanitaire à tous les niveaux, y compris le renforcement des capacités, avec une attention particulière accordée aux situations d'urgence humanitaire récentes, notamment les graves catastrophes naturelles". Le Conseil tiendra également deux tables rondes sur les thèmes suivants : i) La violence à motivation sexiste dans les situations d'urgence humanitaire; et ii) Des situations d'urgence chroniquement sous-financées. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour les séances de l'après-midi des 14, 17 et 18 juillet sont priées de prendre contact avec le secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (tél. 1 (212) 963-2319; télécopie 1 (212) 963-5935)).

Débat général
[Points 6–14 de l'ordre du jour provisoire]
(10 juillet (après-midi) et du 19 juillet (après-midi) au 27 juillet (matin))

Le débat général commencera le 19 juillet par l'examen du point 6 (Application et suivi des recommandations issues des grandes conférences et réunions au sommet organisées sous l'égide de l'Organisation des Nations Unies) et se poursuivra jusqu'au 27 juillet. Les délégations qui souhaitent s'inscrire sur la liste des orateurs pour le débat général sont priées de prendre contact avec le secrétariat du Conseil (Mme Lorna Fidler (tél. 1 (212) 963-2319; télécopie 1 (212) 963-5935)).

Finalisation de toutes les questions en suspens et achèvement des travaux
(27 juillet (après-midi) au 28 juillet (matin))

Achèvement des travaux
(28 juillet (après-midi))

Accréditation

Il *n'est pas* nécessaire aux représentants en possession d'un des titres d'identification suivants en cours de validité (passeport diplomatique, carte de membre du personnel de l'Organisation des Nations Unies, carte délivrée par le Siège de l'ONU à New York et l'Office des Nations Unies à Genève), ainsi qu'aux membres des organisations non

gouvernementales dotées du statut consultatif auprès du Conseil économique et social munis de cartes d'identité du Siège de l'ONU et de l'Office des Nations Unies à Genève, de se faire délivrer de document supplémentaire par le Bureau de l'identification de la Section de la sécurité de Genève.

Les autres participants qui ne sont pas munis d'une carte d'identité ONU valide pour l'Office des Nations Unies à Genève sont priés instamment de compléter le formulaire d'inscription à l'intention des participants qui peut être obtenu auprès du secrétariat du Conseil économique et social (bureau S-2950). Ce formulaire doit être ensuite *télécopié à la Section de la sécurité à Genève (télécopie 011-41-22-917-0494)*, afin de permettre la délivrance des cartes d'identité à Genève. Une fois les formulaires soumis, les cartes d'identité seront émises par le Bureau de l'identification de la Section de la sécurité de Genève (Edifice New Pregny, situé à la porte Pregny, en face de l'édifice de la Croix-Rouge, au 1211 Genève 10). Tous les membres des délégations doivent apporter leur formulaire original à Genève, avec une copie de leur lettre d'accréditation, et montrer une photo d'identité récente (passeport, carte d'identité nationale) afin de recevoir leur carte d'identité.

La composition des délégations pour la session de fond de 2006 du Conseil économique et social doit être envoyée par écrit ou télécopiée au secrétariat du Conseil (télécopie 1 (212) 963-5935).

Liste des participants

Les délégations qui n'ont pas encore communiqué les noms de leurs représentants au secrétariat du Conseil économique et social sont priées de bien vouloir le faire le plus tôt possible, par écrit (télécopie 1 (212) 963-5935).

Déclarations

Les délégations qui souhaitent distribuer leurs déclarations doivent fournir 250 exemplaires aux proposés aux salles de conférence à Genève.

Autres réunions à venir

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Consultations officieuses sur le mécanisme de suivi de la Convention internationale des droits des personnes handicapées (organisées par la Mission permanente du Mexique)

Jeudi 6 juillet 2006 de 10 à 13 heures dans la salle de conférence A.

Mouvement des pays non alignés : Bureau de coordination

Jeudi 6 juillet 2006 de 10 à 13 heures dans la salle du Conseil économique et social.

Autres activités à venir

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Table ronde sur le thème "La mise en place de secteurs financiers accessibles à tous au service du développement", à l'occasion du lancement du Livre bleu pour la mise en place de secteurs financiers accessibles à tous au service du développement (organisée par le Bureau du financement du développement et la Division des politiques sociales et du développement social du Département des affaires économiques et sociales)

Lundi 17 juillet 2006 de 15 à 17 heures dans la salle du Conseil économique et social.

[Tous sont invités. Pour tout complément d'information, prière de prendre contact avec M. Leo A. Buencamino, Bureau du financement du développement (tél. 1 (212) 963-4755; courriel buencamino@un.org).]

Avis

Conseil de sécurité

Déclarations préparées à l'avance

Il est signalé aux orateurs au Conseil de sécurité que la soumission d'exemplaires des déclarations préparées à l'avance qu'ils ont l'intention de lire au Conseil facilite grandement les travaux du Secrétariat en permettant la distribution d'un nombre suffisant d'exemplaires à tous les participants et en aidant les interprètes, les sténographes-rédacteurs de séance et les attachés de presse à maintenir la qualité du service rendu. L'interprétation et l'établissement des procès-verbaux de séances doivent dépendre de la déclaration réellement prononcée, mais les exemplaires des textes aident les interprètes à apporter les détails et les nuances correctement et permettent aux sténographes-rédacteurs de produire le compte rendu plus rapidement. Les orateurs sont par conséquent encouragés, dans la mesure du possible, à fournir des exemplaires de leurs textes, le plus tôt possible avant que la déclaration soit faite, au fonctionnaire des conférences dans la salle.

Les délégations sont priées de fournir 40 exemplaires destinés à une distribution minimale aux membres du Conseil et aux services compétents, et 200 exemplaires additionnels pour distribution générale dans la salle du Conseil.

Aperçu des séances officielles

Vendredi 30 juin 2006

Assemblée générale

Soixantième session

92e séance plénière

Application et suivi intégrés et coordonnés des textes issus des grandes conférences et réunions au sommet organisées par les Nations Unies dans les domaines économique et social et dans les domaines connexes, Suite donnée aux textes issus du Sommet du Millénaire : projet de résolution (A/60/L.59) [46 et 120]

L'Assemblée générale reprend l'examen des points 46 et 120 de l'ordre du jour.

Le Président fait une déclaration, au cours de laquelle il présente le projet de résolution A/60/L.59.

L'Assemblée générale décide de déroger à la disposition de l'article 78 du règlement intérieur et de procéder immédiatement à l'examen du projet de résolution A/60/L.59.

Les représentants des pays suivants expliquent leur vote avant le vote : Afrique du Sud (au nom du Groupe des 77 et de la Chine), Qatar, Arabie saoudite et Argentine (également au nom du Guatemala).

L'Assemblée générale adopte le projet de résolution A/60/L.59 (résolution 60/265).

Les représentants des pays suivants expliquent leur vote après le vote : États-Unis, Finlande (au nom de l'Union européenne et des pays qui se rallient à la déclaration), Bahreïn, Canada, Émirats arabes unis et Pakistan.

L'observateur de l'État observateur du Saint-Siège fait une déclaration.

L'Assemblée générale termine ainsi ce stade de l'examen des points 46 et 120 de l'ordre du jour.

Rapports de la Cinquième Commission

L'Assemblée générale examine les rapports de la Cinquième Commission sur les points 121, 135 à 140, 142 à 145, 146 a), 147 à 152 et 124 de l'ordre du jour.

Conformément à l'article 66 du règlement intérieur, l'Assemblée générale décide que les rapports de la Cinquième Commission dont elle est saisie ne feront pas l'objet d'une discussion.

Rapports financiers et états financiers vérifiés et rapports du Comité des commissaires aux comptes : rapport de la Cinquième Commission (A/60/561/Add.1) [121]

L'Assemblée générale adopte le projet de résolution recommandé par la Cinquième Commission au paragraphe 6 de son rapport (A/60/561/Add.1) (résolution 60/234 B).

L'Assemblée générale termine ainsi ce stade de l'examen du point 121 de l'ordre du jour.

Financement du Tribunal international chargé de juger les personnes accusées de violations graves du droit international humanitaire commises sur le territoire de l'ex-Yougoslavie depuis 1991 : rapport de la Cinquième Commission (A/60/606/Add.1) [135]

L'Assemblée générale adopte le projet de décision recommandé par la Cinquième Commission au paragraphe 6 de son rapport (A/60/606/Add.1).

L'Assemblée générale termine ainsi ce stade de l'examen du point 135 de l'ordre du jour.

Aspects administratifs et budgétaires du financement des opérations de maintien de la paix des Nations Unies : rapport de la Cinquième Commission (A/60/916) [136]

L'Assemblée générale adopte les trois projets de résolution recommandés par la Cinquième Commission au paragraphe 10 de son rapport (A/60/916), dont les textes figurent, pour le moment, dans les documents A/C.5/60/L.59, A/C.5/60/L.60 et A/C.5/60/L.62, respectivement (résolutions 60/266, 60/267 et 60/268).

L'Assemblée générale termine ainsi ce stade de l'examen du point 136 de l'ordre du jour.

Financement de l'Opération des Nations Unies au Burundi : rapport de la Cinquième Commission (A/60/917) [137]

L'Assemblée générale adopte le projet de résolution recommandé par la Cinquième Commission au paragraphe 6 de son rapport (A/60/917), dont le texte figure, pour le moment, dans le document A/C.5/60/L.53 (résolution 60/269).

L'Assemblée générale termine ainsi ce stade de l'examen du point 137 de l'ordre du jour.

Financement de l'Opération des Nations Unies en Côte d'Ivoire : rapport de la Cinquième Commission (A/60/540/Add.1) [138]

L'Assemblée générale adopte le projet de résolution recommandé par la Cinquième Commission au paragraphe 6 de son rapport (A/60/540/Add.1), dont le texte figure, pour le moment, dans le document A/C.5/60/L.55 (résolution 60/17 B) de l'ordre du jour.

L'Assemblée générale termine ainsi ce stade de l'examen du point 138 de l'ordre du jour.

Financement de la Force des Nations Unies chargée du maintien de la paix à Chypre : rapport de la Cinquième Commission (A/60/918) [139]

L'Assemblée générale adopte le projet de résolution recommandé par la Cinquième Commission au paragraphe 6 de son rapport (A/60/918), dont le texte figure, pour le moment, dans le document A/C.5/60/L.49 (résolution 60/270).

L'Assemblée générale termine ainsi ce stade de l'examen du point 139 de l'ordre du jour.

Financement de la Mission de l'Organisation des Nations Unies en République démocratique du Congo : rapport de la Cinquième Commission (A/60/574/Add.1) [140]

L'Assemblée générale adopte le projet de résolution recommandé par la Cinquième Commission au paragraphe 6 de son rapport (A/60/574/Add.1), dont le texte figure, pour le moment, dans le document A/C.5/60/L.56 (résolution 60/121 B).

L'Assemblée générale termine ainsi ce stade de l'examen du point 140 de l'ordre du jour.

Financement de la Mission d'appui des Nations Unies au Timor oriental : rapport de la Cinquième Commission (A/60/919) [142]

L'Assemblée générale adopte le projet de résolution recommandé par la Cinquième Commission au paragraphe 6 de son rapport (A/60/919), dont le texte figure, pour le moment, dans le document A/C.5/60/L.57 (résolution 60/271).

L'Assemblée générale termine ainsi ce stade de l'examen du point 142 de l'ordre du jour.

Financement de la Mission des Nations Unies en Éthiopie et en Érythrée : rapport de la Cinquième Commission (A/60/920) [143]

L'Assemblée générale adopte le projet de résolution recommandé par la Cinquième Commission au paragraphe 6 de son rapport (A/60/920), dont le texte figure, pour le moment, dans le document A/C.5/60/L.61 (résolution 60/272).

L'Assemblée générale termine ainsi ce stade de l'examen du point 143 de l'ordre du jour.

Financement de la Mission d'observation des Nations Unies en Géorgie : rapport de la Cinquième Commission (A/60/921) [144]

L'Assemblée générale adopte le projet de résolution recommandé par la Cinquième Commission au paragraphe 6 de son rapport (A/60/921), dont le texte figure, pour le moment, dans le document A/C.5/60/L.50 (résolution 60/273).

L'Assemblée générale termine ainsi ce stade de l'examen du point 144 de l'ordre du jour.

Financement de la Mission de stabilisation des Nations Unies en Haïti : rapport de la Cinquième Commission (A/60/541/Add.1) [145]

L'Assemblée générale adopte le projet de résolution recommandé par la Cinquième Commission au paragraphe 6 de son rapport (A/60/541/Add.1), dont le texte figure, pour le moment, dans le document A/C.5/60/L.58 (résolution 60/18 B).

L'Assemblée générale termine ainsi ce stade de l'examen du point 145 de l'ordre du jour.

Financement des activités qui découlent de la résolution 687 (1991) du Conseil de sécurité : Mission d'observation des Nations Unies pour l'Iraq et le Koweït : rapport de la Cinquième Commission (A/60/922) [146 a)]

L'Assemblée générale adopte le projet de résolution recommandé par la Cinquième Commission au paragraphe 6 de son rapport (A/60/922), dont le texte figure, pour le moment, dans le document A/C.5/60/L.45 (résolution 60/274).

L'Assemblée générale termine ainsi ce stade de l'examen de l'alinéa a) du point 146 de l'ordre du jour.

Financement de la Mission d'administration intérimaire des Nations Unies au Kosovo : rapport de la Cinquième Commission (A/60/923) [147]

L'Assemblée générale adopte le projet de résolution recommandé par la Cinquième Commission au paragraphe 6 de son rapport (A/60/923), dont le texte figure, pour le moment, dans le document A/C.5/60/L.51 (résolution 60/275).

L'Assemblée générale termine ainsi ce stade de l'examen du point 147 de l'ordre du jour.

Financement de la Mission des Nations Unies au Libéria : rapport de la Cinquième Commission (A/60/924) [148]

L'Assemblée générale adopte le projet de résolution recommandé par la Cinquième Commission au paragraphe 6 de son rapport (A/60/924), dont le texte figure, pour le moment, dans le document A/C.5/60/L.52 (résolution 60/276).

L'Assemblée générale termine ainsi ce stade de l'examen du point 148 de l'ordre du jour.

Financement des Forces des Nations Unies chargées du maintien de la paix au Moyen-Orient : Force des Nations Unies chargée d'observer le dégagement : rapport de la Cinquième Commission (A/60/925) [149 a)]

L'Assemblée générale adopte le projet de résolution recommandé par la Cinquième Commission au paragraphe 6 de son rapport (A/60/925), dont le texte figure, pour le moment, dans le document A/C.5/60/L.54 (résolution 60/277).

L'Assemblée générale termine ainsi ce stade de l'examen de l'alinéa a) du point 149 de l'ordre du jour.

Financement des Forces des Nations Unies chargées du maintien de la paix au Moyen-Orient : Force intérimaire des Nations Unies au Liban : rapport de la Cinquième Commission (A/60/928) [149 b)]

Par 99 voix contre 6, avec 49 abstentions (vote enregistré), l'Assemblée générale adopte le quatrième alinéa du préambule et les paragraphes 4, 5 et 17 du dispositif du projet de résolution.

Par 150 voix contre 3, avec une abstention (vote enregistré), l'Assemblée générale adopte l'ensemble du projet de résolution recommandé par la Cinquième Commission au paragraphe 12 de son rapport (A/60/928), dont le texte figure, pour le moment, dans le document A/C.5/60/L.42 (résolution 60/278).

L'Assemblée générale termine ainsi ce stade de l'examen de l'alinéa b) du point 149 de l'ordre du jour.

Financement de la Mission des Nations Unies en Sierra Leone : rapport de la Cinquième Commission (A/60/926) [150]

L'Assemblée générale adopte le projet de résolution recommandé par la Cinquième Commission au paragraphe 6 de son rapport (A/60/926), dont le texte figure, pour le moment, dans le document A/C.5/60/L.47 (résolution 60/279).

L'Assemblée générale termine ainsi ce stade de l'examen du point 150 de l'ordre du jour.

Financement de la Mission des Nations Unies au Soudan : rapport de la Cinquième Commission (A/60/562/Add.1) [151]

L'Assemblée générale adopte le projet de résolution recommandé par la Cinquième Commission au paragraphe 6 de son rapport (A/60/562/Add.1), dont le texte figure, pour le moment, dans le document A/C.5/60/L.46 (résolution 60/122 B).

L'Assemblée générale termine ainsi ce stade de l'examen du point 151 de l'ordre du jour.

Financement de la Mission des Nations Unies pour l'organisation d'un référendum au Sahara occidental : rapport de la Cinquième Commission (A/60/927) [152]

L'Assemblée générale adopte le projet de résolution recommandé par la Cinquième Commission au paragraphe 6 de son rapport (A/60/927), dont le texte figure, pour le moment, dans le document A/C.5/60/L.48 (résolution 60/280).

L'Assemblée générale termine ainsi ce stade de l'examen du point 152 de l'ordre du jour.

Projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2006-2007 : rapports de la Cinquième Commission (A/60/608/Add.3, A/60/608/Add.4, A/60/608/Add.5 et A/60/608/Add.6) [124]

Les représentants du Japon, de l'Australie, des États-Unis et du Canada expliquent leur vote avant le vote.

L'Assemblée générale adopte le projet de décision recommandé par la Cinquième Commission au paragraphe 8 de son rapport (A/60/608/Add.3).

En outre, l'Assemblée adopte les projets de résolution recommandés par la Cinquième Commission aux paragraphes 6 et 4 de son rapports (A/60/608/Add.4 et A/60/608/Add.6), dont les textes figurent, pour le moment, dans les documents A/C.5/60/L.63 et A/C.5/60/L.66, respectivement (résolutions 60/281 et 60/282).

L'Assemblée adopte aussi le projet de décision recommandé par la Cinquième Commission au paragraphe 5 de son rapport (A/60/608/Add.5), dont le texte figure, pour le moment, dans le document A/C.5/60/L.65.

Le représentant de la Finlande (au nom de l'Union européenne) explique son vote.

L'Assemblée générale termine ainsi ce stade de l'examen du point 124 de l'ordre du jour.

L'Assemblée générale termine ainsi l'examen de tous les rapports de la Cinquième Commission dont elle est saisie.

Le Président fait une déclaration.

Prolongation des travaux de la Cinquième Commission

L'Assemblée générale décide de reporter la date de suspension des travaux de la Cinquième Commission du mercredi 5 juillet au vendredi 7 juillet 2006.

Cinquième Commission
Deuxième partie de la reprise de session

66e séance L'aperçu de la 66e séance de la Cinquième Commission paraîtra dans le prochain numéro du *Journal* (No 2006/128).

Lundi 3 juillet 2006

Assemblée générale

Conférence des Nations Unies chargée d'examiner les progrès accomplis dans l'exécution du Programme d'action en vue de prévenir, combattre et éliminer le commerce illicite des armes légères sous tous ses aspects

11e séance *Débat général* [1]

La Conférence poursuit son débat général en entendant des déclarations de S.E. M. Manuel Aguilera de la Paz, Vice-Ministre des relations extérieures de Cuba; le colonel de la police Naras Sauestanan, Ministère de la justice de la Thaïlande; M. Jose Alberto Briz, Représentant permanent adjoint et Chargé d'affaires, Mission permanente du Guatemala; S.E. M. Fawzi Bin Abdul Majeed Shobokshi, Représentant permanent de l'Arabie saoudite; M. Mohammed Al-Otaiba, Représentant permanent adjoint des Émirats arabes unis; S.E. M. Sylvester Ekundayo Rowe, Représentant permanent adjoint de la Sierra Leone; S.E. M. Awad M. Hassan, Directeur du Département des organisations internationales, Ministère des affaires étrangères du Soudan; S.E. M. Simeon A. Adekanye, Représentant permanent adjoint du Nigéria; Mme Dziunik Aghajanian, Représentante permanente adjointe de l'Arménie; M. Harald Aspelund, Représentant permanent adjoint de l'Islande; M. Victor Moraru, Directeur adjoint du Département de la coopération multilatérale, Ministère des affaires étrangères et de l'intégration européenne de la République de Moldova; S.E. M. Côme Zoumara, Conseiller auprès du Président en matière de défense globale et Coordonnateur de la Commission nationale pour le désarmement, la démobilisation et la réinsertion (CNDDR) des ex-combattants de la République centrafricaine; M. Arun Prasad Dhital, Ministre conseiller, Mission permanente du Népal; M. Kenny Kapinga, Commissaire adjoint de la police du Botswana; S.E. M. Aboubacar Ibrahim Abani, Représentant permanent du Niger (au nom de la Communauté économique des États de l'Afrique de l'Ouest (CEDEAO)); M. Sylvestre Kibeceri, Conseiller auprès du Ministre de l'intérieur et de la sécurité publique du Burundi; M. Alix Richard, Président de la Commission nationale haïtienne de désarmement; M. Nicholas Shalita, Conseiller, Mission permanente du Rwanda; M. Germán A. Ortega, Ministre, Mission permanente de l'Équateur; et M. Yussef Kanaan, Mission permanente d'observation de la Palestine.

Organisation des travaux

Le Président de la Conférence prend la parole.

12e séance *Débat général* [13]

Le représentant d'Israël exerce le droit de réponse.

Le représentant de la Fédération de Russie fait une déclaration.

Aperçu des séances officielles tenues hors Siège

Lundi 3 juillet 2006

Assemblée générale

Commission du droit international
Cinquante-huitième session
Office des Nations Unies à Genève

2886e séance *Actes unilatéraux des Etats* [6]

Le Rapporteur spécial, M. Victor Rodriguez-Cedeño, présente son neuvième rapport sur la question (A/CN.4/569 et A/CN.4/569/Add.1).

Signatures, Ratifications, etc.

[Traités multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général]

Accord européen relatif au transport international des marchandises dangereuses par route (ADR). Genève, 30 septembre 1957

Proposition d'amendements par le Portugal aux annexes A et B, telles qu'amendées : (1er juillet 2006[1])

Convention des Nations Unies contre la Corruption. New York, 31 octobre 2003

Ratification : Norvège (29 juin 2006[1])

[1] Date de réception des documents pertinents.

Commission des Nations Unies pour le droit du commerce international (CNUDCI)
Trente-neuvième session

Manifestation spéciale consacrée à la Convention des Nations Unies sur l'utilisation de communications électroniques dans les contrats internationaux, 2005

La Convention des Nations Unies sur l'utilisation de communications électroniques dans les contrats internationaux a été adoptée le 23 novembre 2005 par l'Assemblée générale des Nations unies et a été ouverte à la signature le 16 janvier 2006. Pendant sa trente-neuvième session, la Commission des Nations Unies pour le droit du commerce international consacrera la journée du 6 juillet 2006 à une manifestation spéciale visant à promouvoir la participation à la Convention et à en faire connaître les dispositions. Cet événement offrira aussi aux États qui le souhaitent la possibilité de signer la Convention. Les États intéressés peuvent contacter M. José Angelo Estrella Faria (tél. 011-43-1-260-604-070; télécopie 011-43-1-260-605-813; courriel jose.estrella-faria@uncitral.org), ou M. Luca Castellani (tél. 011-43-1-260-604-078; télécopie 011-43-1-260-605-813; courriel luca.castellani@uncitral.org) à Vienne, ou Mme Sherry Holbrook (tél. 1 (212) 963-6922; télécopie 1 (212) 963-3693; courriel holbrook@un.org) à New York pour obtenir plus de renseignements.

Accord intergouvernemental sur le réseau routier ferroviaire asiatique
Jakarta, 12 avril 2006

Ouverture à la signature

L'Accord susmentionné a été adopté par la Commission économique et sociale pour l'Asie et le Pacifique à sa soixante-deuxième session par la résolution 62/4 sur l'Accord intergouvernemental sur le réseau routier ferroviaire asiatique, tenue à Jakarta (Indonésie) le 12 avril 2006.

L'Accord sera ouvert à la signature aux États qui sont membres de la Commission économique et sociale des Nations Unies pour l'Asie et le Pacifique, à Busan (République de Corée), du 10 au 11 novembre 2006, durant la Conférence ministérielle sur le transport, et par la suite au Siège de l'Organisation des Nations Unies à New York, du 16 novembre au 31 décembre 2008.

Des copies certifiées conformes de l'Accord, dont les textes anglais, chinois et russe font également foi, seront préparées et diffusées à tous les États dès que possible.

Le Secrétaire général saisit cette occasion pour rappeler que, conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de Gouvernement ou les Ministres des affaires étrangères sont habilités, de par leurs fonctions, à signer un traité au nom d'un État sans avoir à produire des pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer un traité doivent être munis des pleins pouvoirs, délivrés et signés par l'une de ces trois autorités mentionnées ci-dessus, autorisant expressément un représentant nommé à signer un traité spécifié. Les pleins pouvoirs sont différents des lettres de créances. Les lettres de créances ne constituent pas, à elles seules, une autorisation à l'effet de signer un traité.

Le Secrétaire général serait obligé aux États qui souhaitent signer l'Accord de bien vouloir notifier et, si possible, fournir à l'avance des copies des pleins pouvoirs à la Section des Traités, Bureau des affaires juridiques, au Siège de l'Organisation des Nations Unies à New York (tél. 1 (212) 963-5047; télécopie 1 (212) 963-3693; courriel treaty@un.org).

Informations générales

Présidents des groupes régionaux

Les renseignements ci-après concernant la présidence des groupes régionaux pendant le mois de juillet 2006 ont été communiqués au Secrétariat :

États d'Afrique
Algérie
S.E. M. Youcef Yousfi

États d'Asie
Îles Marshall
S.E. M. Alfred Capelle

États d'Europe orientale
Arménie
Mme Dzounik Aghajanian
Chargée d'affaires par intérim

États d'Amérique latine et des Caraïbes
Costa Rica
S.E. Mme Maria Elena Chassoul
Chargée d'affaires par intérim

États d'Europe occidentale et autres États
Islande
S.E. M. Hjalmar W. Hannesson

Liste quotidienne des documents publiés au Siège

À l'exception des publications destinées à la vente et des documents publiés par le Département de l'information, on peut se procurer, dans la version électronique du présent numéro du Journal, les documents officiels de la liste suivante par livre hyperlexis au Système de diffusion électronique des documents de l'ONU. La liste contient les documents publiés à 14 heures, le lundi 3 juillet 2006.

Cote *Titre ou sujet*

Assemblée générale **Documents**

Soixantième session

A/60/863 Point 73 a) — Renforcement de la coordination de l'aide humanitaire et des secours en cas de catastrophe fournis par les organismes des Nations Unies, y compris l'assistance économique spéciale : renforcement de la coordination de l'aide humanitaire d'urgence fournie par les organismes des Nations Unies — Programme d'information et de communication intitulé "Le génocide rwandais et les Nations Unies" — Rapport du Secrétaire général [A A C E F R]

A/60/913-S/2006/463 Points 14 et 108 — La situation au Moyen-Orient — Mesures visant à éliminer le terrorisme international — Lettres identiques datées du 29 juin 2006, adressées au Secrétaire général et à la Présidente du Conseil de sécurité par le Chargé d'affaires par intérim de la Mission permanente d'Israël auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

Cinquième Commission

A/C.5/60/L.65 Point 124 — Budget-programme de l'exercice biennal 2006-2007 — Projet de décision présenté par le Président à l'issue de consultations officieuses — Locaux de bureau supplémentaires à Genève pour le Haut Commissariat des Nations Unies aux droits de l'homme [A A C E F R]

Dixième session extraordinaire d'urgence

A/ES-10/342-S/2006/460

Point 5 — Mesures illégales prises par Israël à Jérusalem-Est occupée et dans le reste du territoire palestinien occupé — Lettres identiques datées du 29 juin 2006, adressées au Secrétaire général et à la Présidente du Conseil de sécurité par la Chargée d'affaires par intérim de la Mission permanente d'observation de la Palestine auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

Conseil de sécurité **Documents**

S/2006/440* Nouveau tirage pour raisons techniques [A A C E F R]

S/2006/441 Rapport du Secrétaire général sur la situation en République centrafricaine et sur les activités du Bureau des Nations Unies pour la consolidation de la paix en Centrafrique [A A C E F R]

S/2006/451 Lettre datée du 21 juin 2006, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent de l'Autriche auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

S/2006/452 Lettre datée du 21 juin 2006, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent de l'Autriche auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

S/2006/453 Lettre datée du 21 juin 2006, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent de l'Autriche auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

S/2006/454 Lettre datée du 28 juin 2006, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Secrétaire général [A A C E F R]

S/2006/456 Projet de résolution [A A C E F R]

S/2006/457 Projet de résolution [A A C E F R]

A/ES-10/342-S/2006/460

Lettres identiques datées du 29 juin 2006, adressées au Secrétaire général et à la Présidente du Conseil de sécurité par la Chargée d'affaires par intérim de la Mission permanente d'observation de la Palestine auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

A/60/913-S/2006/463 Lettres identiques datées du 29 juin 2006, adressées au Secrétaire général et à la Présidente du Conseil de sécurité par le Chargé d'affaires par intérim de la Mission permanente d'Israël auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

S/2006/465	Lettre datée du 30 juin 2006, adressée à la Présidente du Conseil de sécurité par l'Observateur permanent de la Palestine auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]
S/2006/466	Lettre datée du 26 juin 2006, adressée à la Présidente du Conseil de sécurité par le Secrétaire général [A A C E F R]
S/2006/467	Lettre datée du 30 juin 2006, adressée au Secrétaire général par la Présidente du Conseil de sécurité [A A C E F R]
S/2006/474	Rapport du Secrétaire général concernant les pouvoirs du représentant suppléant de la Fédération de Russie au Conseil de sécurité [A A C E F R]
S/Agenda/5479	Ordre du jour provisoire [A A C E F R]
S/Agenda/5480	Ordre du jour provisoire [A A C E F R]
S/Agenda/5481	Ordre du jour provisoire [A A C E F R]
S/RES/1692 (2006)	Adoptée par le Conseil de sécurité à sa 5479e séance [A A C E F R]
S/RES/1693 (2006)	Adoptée par le Conseil de sécurité à sa 5480e séance [A A C E F R]

Communications à la rédaction

Prière d'adresser les textes à insérer dans le *Journal* à Mme Sylvie Deschênes (courriel journal@un.org; télécopie 1 (212) 963-4790; bureau S-2370; tél. 1 (212) 963-6776 et 963-3888).

Heure d'ouverture : 15 heures

Publié au Siège, à New York, par le Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences.